



## Spatenstich für den neuen Kindergarten



Startschuss für den Kindergartenneubau in Miesenbach: am Freitagnachmittag vergangener Woche hatte die Stadt zum symbolischen ersten Spatenstich für den geplanten Bau der Kindertagesstätte „Am Altenwoog“ eingeladen. Rund 2,35 Millionen Euro investiert die Stadt in die neue Einrichtung. Bereits 2015 hatte die Stadt den alten Kindergarten in Miesenbach durch einen Neubau in der Hauptstraße am ehemaligen Schulhaus ersetzt. Nun entsteht die zweite Kindertagesstätte für vier Gruppen und rund 80 Kinder im Stadtteil Miesenbach. Wie Bürgermeister Ralf Hechler in seiner Ansprache bemerkte, verfüge die Stadt nach der Fertigstellung des Neubaus über fünf Kindertagesstätten (Kitas), davon vier in Trägerschaft der Stadt. Rund 420 Kinder würden dann die fünf Kindertagesstätten in Ramstein-Miesenbach besuchen.



Der Bedarf für den Neubau habe sich aus dem Bedarfsplan des Landkreises ergeben, der als Träger der Jugendhilfe die Bedarfswerte ermittelt. Diese besagten, dass ab 2021/2022

zusätzlich 90 Plätze benötigt werden. Da in den bestehenden Kitas alle Plätze belegt sind, habe der Stadtrat schnell und entschlossen gehandelt und am 11. April 2019 den einstimmigen Beschluss zu dem Neubau der Kita auf dem Gelände im Eigentum der Stadt gefasst. Die Lage sei hervorragend, der Seewoog einen Steinwurf entfernt, Wald und Wiesen in unmittelbarer Nähe.

Zurzeit sollte eigentlich unmittelbar neben der Baustelle, in den Räumen der ehemaligen Neuapostolischen Kirche, eine provisorische Kindergartengruppe als „Außenstelle“ der Ramsteiner Kindertagesstätte „Pinocchio“ untergebracht werden. Alle Vorbereitungen waren abgeschlossen, als die Corona-Pandemie die Pläne über den Haufen warf. Nun hoffen Träger und Verantwortliche, dass nach den Sommerferien der Betrieb aufgenommen werden kann.



Zu den Kosten erwartet Bürgermeister Hechler einen Zuschuss über 600.000 Euro aus Mitteln des Bundes und rund 360.000 Euro vom Landkreis. Für Letzteren fehlt allerdings noch die Zusage. Den Restbetrag von 1,35 Millionen Euro finanziert die Stadt Ramstein-Miesenbach. Im August 2021 sollen die Jungs und Mädchen, so fern alles glatt läuft, ihr neues Domizil beziehen können. Ein Name für die Einrichtung müsse laut Bürgermeister noch gefunden werden. Hier habe der Unterhaltungsverein Namensvorschläge gesammelt. Der Arbeitstitel Kita „Hotzenplotz“ sei somit noch nicht in Stein gemeißelt. Bürgermeister Ralf Hechler bedankte sich bei Landrat Ralf Lessmeister, der zum Spatenstich gekommen war und der den Ramstein-Miesenbachern bescheinigte, wieder einmal schnell gehandelt zu haben. Es stünden viele Erweiterungen und Neubauten von Kitas im Landkreis an. In Ramstein-Miesenbach habe man besonders rasch auf die Bedarfswerte reagiert (Fotos: St. Lays).

## Notfalldienste

### ■ Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

**Sprechzeiten: Sa. v. 9 – 12 Uhr, Sonn- u. Feiertag v. 11 – 12 Uhr am 27.06./28.06.: Frau Dr. Maritta Urschel, Moorstraße 19 66879 Steinwenden, Telefon 06371 50566**

### ■ Bereitschaftsdienst der Augenärzte

Kusel/Landstuhl/Kaiserslautern

Der augenärztl. Bereitschaftsdienst Kusel/Landstuhl ist mit dem Notdienst Kaiserslautern zusammengeschlossen. Zu erfragen unter Tel.: 0631/ 89290929.

### ■ Ärztliche Bereitschaftspraxis Nardini Klinikum St. Johannis Landstuhl

66849 Landstuhl, Nardinistr. 30, Telefon: 116117 (ohne Vorwahl, kostenfrei)

Öffnungszeiten: Mo 19 Uhr – Di 7 Uhr, Di 19 Uhr – Mi 7 Uhr, Mi 14 Uhr – Do 7 Uhr, Do 19 Uhr – Fr. 7 Uhr, Fr 16 Uhr – Mo 7 Uhr, an Feiertagen: vom Vorabend 18 Uhr bis zum Folgetag 7 Uhr.

### ■ Dienstbereite Apotheken

Der Bereitschaftsdienst beginnt immer um 8.30 Uhr und endet am folgenden Tag um 8.30 Uhr, auch an Sonn- und Feiertagen. Er ist unter folgenden Rufnummern zu erfragen: (im Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)), **Deutsches Festnetz: 0180-5-258825-Postleitzahl (0,14 €/Min.), Mobilfunknetz: 0180-5-258825-Postleitzahl (max. 0,42 €/Min.)**. Also z.Bsp. für Hütschenhausen die 0180-5-258825-66882 oder für Steinwenden, Kottweiler-Schwanden oder Niedermohr die 0180-5-258825-66879.

### ■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst für die Praxisbereiche

Glan-Münchweiler und Reichenbach-Steegen

Zuständig ist die Bereitschaftsdienstzentrale im Westpfalz-Klinikum, Telefon 06381- 935935. Wir bitten in jedem Erkrankungsfall um telefonische Vorankündigung. Dienstzeiten: Mi. 14 Uhr – Do. 7 Uhr, Fr. 18 Uhr – Mo. 7 Uhr, Vorabende von Feiertagen 20 Uhr bis 1. Werktag 7 Uhr. Sprechstunden: Sa. u. So. 10 – 12 Uhr, 17 – 19 Uhr.

### ■ Tierärztlicher Notfalldienst

Der tierärztliche Notfalldienst ist bei dem jeweiligen Haustierarzt zu erfragen.

### ■ Rettungsdienst und Krankentransport des DRK

**Tel. 06371/19222**

### ■ TelefonSeelsorge rund um die Uhr – anonym, kompetent

Die TelefonSeelsorge ist ein niedrigschwelliges Gesprächs-, Beratungs- und Seelsorgeangebot für alle Menschen in Lebenskrisen und belastenden Situationen. Sie ist gebührenfrei erreichbar unter den bundeseinheitlichen Rufnummern:

0800/ 1110111 und 0800/ 1110222

Oder als TelefonSeelsorge im Internet unter:

[www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) für Chat bzw. Email Beratung.

### ■ Seelsorge und Lebensberatung – ein christl. Beratungsdienst von Treffpunkt Seelsorge e.V. –

Terminvereinb.: 0700/ 23121139, Mo 16-19 Uhr, Mi 9-12 Uhr

### ■ Schwangeren- und Familienberatungsstelle

Sozialdienst katholischer Frauen Landstuhl

Kirchenstraße 53, 66849 Landstuhl, Telefon: 06371/ 2285, E-Mail: [www.skf-landstuhl.de](http://www.skf-landstuhl.de). Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.00 – 12.00 Uhr, Mo-Mi 14.00 – 16.00 Uhr, Do 14.00 – 18.00 Uhr.

Beratung und Hilfe in persönlichen, rechtlichen und finanziellen Fragen vor, während und nach einer Schwangerschaft.

Schwangerenberatung im Internet: [www.beratung-caritas.de](http://www.beratung-caritas.de)

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat Außensprechstunde im Mehrgenerationenhaus in Ramstein. Zu diesen Zeiten ist auch unser Babyladen geöffnet.

### ■ Schwangeren-Beratungsstelle „Donum Vitae“:

Schwangerschaftskonfliktberatung –

Schwangerensozialberatung –

Sexualpädagogik und -beratung – Familien- u. Paarbetreuung

Am Feuerwehrturm 6, Landstuhl, Tel. 06371/6196910

Öffnungszeiten:

Mo/Di/Fr 8-12 u. 14-16 Uhr, Mi/Do 9-12 u. 15.30-18.30 Uhr

### ■ Drogen-Info-Telefon

des Pflanzklinikums für Psychiatrie und Neurologie:

Legale Drogen (Alkohol, Medikamente usw.) (06349) 900 2555

Illegale Drogen (Haschisch, Heroin usw.) (06349) 900 2525

Mo, Mi, Fr, 14.30-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### ■ Hotline „Ess-Störungen“

des Pflanzinstituts - Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie: (06349) 900 3333  
Mo bis Do, 15-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### ■ Meetings der Selbsthilfegruppe „Anonyme Alkoholiker“

in Landstuhl, evangelisches Gemeindehaus, Vordere Fröhnstr. 5, Telefon 06371- 5974339

Meeting montags von 19.30 bis 21.00 Uhr, deutsch.

Meeting donnerstags von 19.30 bis 20.30 Uhr, deutsch/englisch

### ■ Krisentelefon für Kinder und Jugendliche

Hilfe rund um die Uhr – SOS Familienhilfzentrum Kaiserslautern  
Telefon: 0631-316440

### ■ Kontakt- u. Beratungsstelle „Querbeet“

Landstuhler Str. 8A, Ramstein (Mehrgenerationenhaus)

Telefon: 063 71/5980838, Fax: 06371/5980836

E-Mail: [querbeet@kaiserslautern-kreis.de](mailto:querbeet@kaiserslautern-kreis.de)

Öffnungszeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr

Das aus verschiedenen Tätigkeitsfeldern bestehende Beraterteam bietet eine kostenlose und vertrauliche Beratung an. Weitere Informationen unter: [www.kops-kl.de](http://www.kops-kl.de) (Stichwort: Querbeet)

### ■ Deutsche Multiple-Sklerose Gesellschaft

Rheinland Pfalz e.V. Selbsthilfegruppe für Betroffene u. Angehörige.  
Treffen: Jeden ersten Mittwoch eines Monats 18 - 20 Uhr.

Treffpunkt erfahren Sie auf der Homepage: [www.s-l-d.jimdo.com](http://www.s-l-d.jimdo.com)

1. Kontakt 06385-993681 oder 06371-8381408.

### ■ Apotheken-Bereitschaftsdienstplan (Ramstein Umkreis: 15 km)

Die Dienstbereitschaft beginnt am genannten Tag jew. um 8.30 Uhr. Die nachstehenden Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice! Den tagesaktuellen Bereitschaftsdienstplan finden Sie, wie oben beschrieben, unter den Service-Telefonnummern bzw. unter [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de) im Internet.

### ■ Notdienstplan vom 25.06.2020 bis 01.07.2020

#### Do. 25.06.2020

Kranich-Apotheke ..... Tel.: 06372-9969798  
Hauptstraße 119, 66882 Hütschenhausen

Löwen-Apotheke ..... Tel.: 0631/3605270  
Riesenstr. 7, 67655 Kaiserslautern

#### Fr. 26.06.2020

Vital-Apotheke im Mediceum ..... Tel.: 06371/61116111  
Kaiserstr. 171, 66849 Landstuhl

Bahnhof-Apotheke ..... Tel.: 06301/1496  
Konrad-Adenauer-Str. 88, 67731 Otterbach

#### Sa. 27.06.2020

Kreuzweg-Apotheke ..... Tel.: 06371/51495  
Steinwendener Str. 13, 66877 Ramstein-Miesenbach

Berg-Apotheke ..... Tel.: 06333/64352  
Hauptstr. 43, 66919 Hermersberg

#### So. 28.06.2020

St. Hubertus-Apotheke ..... Tel.: 06371/50708  
Landstuhler Str. 2, 66877 Ramstein-Miesenbach

#### Mo. 29.06.2020

Kur-Apotheke ..... Tel.: 06371/3025  
Kaiserstr. 40, 66849 Landstuhl

Turm-Apotheke ..... Tel.: 0631/76477  
Am Glockenturm 5, 67659 Kaiserslautern

#### Di. 30.06.2020

Löwen-Apotheke im Kaufland ..... Tel.: 06371-9461560  
Torfstraße 10, 66849 Landstuhl

Kelten-Apotheke ..... Tel.: 06374/9917680  
Am Keltenplatz 4, 67688 Rodenbach

#### Mi. 01.07.2020

Apotheke auf der Atzel ..... Tel.: 06371/2296  
Königsberger Str. 1, 66849 Landstuhl

Markt-Apotheke ..... Tel.: 06371/96280  
Kottweiler Str. 1, 66877 Ramstein-Miesenbach

Diese Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice.

# WICHTIGE KONTAKTDATEN

## ■ Wichtige Kontaktdaten

**Notruf Polizei** ..... 110  
**Notruf Feuerwehr und Rettungsdienst** ..... 112  
**Polizeiinspektion Landstuhl** ..... 06371 / 92290  
**Stadtwerke Ramstein-Miesenbach GmbH**.....06371 / 592-330  
 ..... Fax: 06371 / 592-303

zuständig für die

**Wasserversorgung** in der Verbandsgemeinde  
**Stromversorgung** in Ramstein-Miesenbach, Hütschenhausen, Katzenbach, Spesbach, Niedermohr und Schrollbach  
**Gasversorgung** in Ramstein-Miesenbach und der OG Niedermohr  
**Entstörungsdienst**

24-Std.-Service: .....06371/70710

**Breitbandversorgung**  
 in Ramstein-Miesenbach, Kottweiler-Schwanden und den Ortsteilen Spesbach und Katzenbach: .....06371/592-317

**Stadtwerke Kaiserslautern Versorgungs-AG**  
 (zuständig für die Gasversorgung in Hütschenhausen, Spesbach und Katzenbach)  
 Störungsdienst.....0631 / 8001-2222  
 Kostenlose Notfallnummer.....0800/8456789

**Pfalzgas GmbH Frankenthal**  
 (zuständig für die Gasversorgung in Kottweiler-Schwanden, Steinwenden, Weltersbach und Obermohr)  
 Störungsannahme rund um die Uhr.....0800/1003448

**Pfalzwerke Netz AG NT Saarpfalz**  
 (zuständig für die Stromversorgung in Kottweiler-Schwanden, Obermohr, Reuschbach, Steinwenden und Weltersbach)  
 während der Geschäftsstunden.....06372/91160  
 ..... Fax 06372/911620

Stromentstörung.....0800/7977777

**Störungsdienst Kanalnetz**  
 Bei Störungen im Bereich des Kanalnetzes/Kläranlage zu Geschäftszeiten 06371 / 592474 oder 592475 oder 24-Stunden-Störungsdienst 0170 3122 734

## ■ Congress Center Ramstein



**Service-Center mit**  
**Geschäftsstelle**.....06371/592-22  
**Vorverkauf**.....06371/592-220

Service-Punkt „Rheinpfalz“

**Postagentur** Mo. - Fr. 9.30 – 12.30 Uhr und 14.00 bis 17.30 Uhr  
 Die Postagentur ist auch samstags von 9.30 bis 12.30 Uhr geöffnet.  
 Stadtbücherei, Am Neuen Markt 4,

66877 Ramstein-Miesenbach .....06371/592-221  
 Öffnungszeiten:  
 Mo. 14.00 – 18.00 Uhr,  
 Di. u. Mi. 8.30 – 12.30 Uhr, Do. u. Fr. 14.00 – 18.00 Uhr

## ■ Öffnungszeiten INFO-Center

Das INFO-Center im CongressCenter Ramstein ist an allen Wochentagen geöffnet (Tel. 06371/592220)  
 Die Öffnungszeiten sind wie folgt:  
 Montag bis Freitag von 9.30 bis 12.30 Uhr und 14.00 bis 17.30 Uhr.  
 Das Museum ist nur sonntags von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

## ■ Freizeitbad AZUR



Schernauer Straße  
 66877 Ramstein-Miesenbach.....06371/71500  
**Das Freibad ist ab sofort unter den geltenden Hygienevorschriften wieder geöffnet. Sauna und Hallenbad bleiben geschlossen..**

## ■ Öffnungszeiten CUBO



**Bis auf weiteres bleibt das CUBO geschlossen.**  
 Tel. 06371 / 130571, www.cubo-sauna.de  
 Kaiserstraße 126, 66849 Landstuhl

## ■ Sprechstunde Revierförster



Wegen der Corona-Kontaktbeschränkungen und bevorstehender Ferienzeit bleibt es bei den Telefonsprechstunden mittwochs, 15.00 - 16.00 Uhr, zunächst bis Ende der Sommerferien. Für dringende Fälle stehen die Kollegen/innen am Forstamt Otterberg zur Verfügung (Tel. 06301/7926-0).

## ■ Gemeindegewest plus

Andrea Rihlmann, Fachkraft des Landkreises Kaiserslautern; Beratung für Hochbetagte, Termine nach Vereinbarung.  
 Büro: Kaiserstraße 42 in Landstuhl, Telefon 0631 / 7105-333, Fax 0631 / 7105-94333, E-Mail: andrea.rihlmann@kaiserslautern-kreis.de

## ■ Ehrenamtlicher Besuchsdienst im Landkreis KL

Die Sprechstunden des Ehrenamtlichen Besuchsdienstes im Rathaus in Ramstein finden bis auf Weiteres nicht statt.





**Verbandsgemeinde  
Ramstein-Miesenbach**

Verbandsgemeindeverwaltung  
Telefon: 06371 592-0, Telefax: 06371 592-199  
Sprechzeiten:  
Mo. - Do. 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 16.00 Uhr  
Fr. 08.00 – 12.30 Uhr / Do. 13.30 – 18.00 Uhr  
Internet: www.ramstein.de, E-Mail: info@ramstein.de

## Amtliche Bekanntmachungen

### Hotline-Rufnummer im Rathaus entfällt

Die Verwaltung kehrt ab 1. Juli ein weiteres Stück weit zur Normalität zurück. Die bisherige Hotline im Rathaus mit der Nummer 592-444 entfällt ab 1. Juli und ist dann nicht mehr erreichbar. Für Terminabsprachen, Fragen erreichen Sie unsere Zentrale im Rathaus unter der **Telefonnummer (06371) 592-0**. Bitte vereinbaren Sie vor einem Besuch im Rathaus einen Termin! **Die Stadtwerke sind weiterhin unter der (06371) 592-315 zu erreichen.**

**Mo. Di. Mi. von 8.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 16.00 Uhr**  
**Do. von 8.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 18.00 Uhr**  
**Fr. von 8.00 - 12.30 Uhr**  
sowie unter der Mailadresse **info@ramstein.de**

### Bekanntmachung

Am **Mittwoch, dem 01. Juli 2020, 19.00 Uhr**, findet im großen Saal des Congress Center Ramstein eine Sitzung des **Verbandsgemeinderates Ramstein-Miesenbach** statt.

#### Tagesordnung

##### der öffentlichen Sitzung:

1. Ausweisung des Radrundweges „Seentour“ als Projekt der LAG Westrich-Glantal
2. Ersatzbeschaffung von zwei Stück VW-Caddy Kombi für das Kanalwerk - Auftragsvergabe
3. Planungsleistungen zur Aufstockung des Betriebsgebäudes auf der Kläranlage Ramstein - Auftragsvergabe
4. Ausbau der K 9 und K 10 in der Ortsdurchfahrt Weltersbach, Kanalbauarbeiten - Auftragsvergabe
5. Erneuerung der Beregnungsanlage auf dem Rasenplatz des Sportzentrums
6. Anschaffung von Software-Modulen für den Bauhof der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach - Auftragsvergabe
7. Sanierung und Erweiterung der Feuerwache der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach - Vergabe der Planungsleistungen
8. Einrichtung einer Atemschutzwerkstatt für die Feuerwehr der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach - Auftragsvergabe
9. Kooperationsvereinbarung bezüglich der Nutzung der Atemschutzwerkstatt der Freiwilligen Feuerwehr der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach durch die Freiwillige Feuerwehr der Verbandsgemeinde Bruchmühlbach-Miesau
10. Kooperationsvereinbarung bezüglich der Nutzung der Schlauchpflegewerkstatt der Freiwilligen Feuerwehr der Verbandsgemeinde Bruchmühlbach-Miesau durch die Freiwillige Feuerwehr der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach
11. Billigung einer Eilentscheidung  
Anmietung eines Schulcontainers für die Grundschule Moorbachtal Steinwenden
12. Billigung einer Eilentscheidung  
Änderung der Eintrittspreise und der Öffnungszeiten des Freizeitbades AZUR infolge der Corona-Pandemie
13. Zustimmung zu Spenden im Bereich der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach
14. Informationen

Ramstein-Miesenbach, den 22.06.2020  
gez. Ralf Hechler  
(Bürgermeister)

## Achtung!!! Müllabfuhrregel in Wochen mit Feiertagen

Fällt der Abfuhrtermin auf einen Feiertag, so verschiebt sich diese Abfuhr auf den nächsten oder übernächsten Werktag. Alle auf den Feiertag folgenden Abfahren werden entweder am üblichen Abfuhrtag oder einen Tag später durchgeführt. Folglich kann auch samstags nachgefahren werden.

## Starte jetzt dein FSJ und erlebe ein unvergessliches Jahr!



Das Freiwillige Soziale Jahr (FSJ) bietet dir die Gelegenheit dich sozial zu engagieren, einen Einblick in interessante Arbeitsfelder zu erhalten, dich beruflich zu orientieren und wertvolle Erfahrungen zu sammeln. Außerdem lernst du neue Leute kennen und hast dabei noch jede Menge Spaß!

Ab **August/September 2020** haben wir **in den Kindertagesstätten und Schulen der VG Ramstein-Miesenbach und Umgebung** noch freie Plätze für das **Freiwillige Soziale Jahr**.

Wir freuen uns auf dich!

Noch Fragen?

Wir sind telefonisch und per Mail erreichbar:

T. 0631-415595-0 /

E-Mail: [Freiwilligendienste-Kaiserslautern@ib.de](mailto:Freiwilligendienste-Kaiserslautern@ib.de)

Weitere Infos gibt's auch unter:

[www.ib-freiwilligendienste.de/kaiserslautern](http://www.ib-freiwilligendienste.de/kaiserslautern)

bei Instagram:

[www.instagram.com/ibfreiwilligendienstepfalzsaar/](https://www.instagram.com/ibfreiwilligendienstepfalzsaar/)

oder Facebook:

[www.facebook.com/IBFreiwilligendienstePfalzSaar](https://www.facebook.com/IBFreiwilligendienstePfalzSaar)



Am Samstag dem 27. Juni ab 11:00 Uhr

## VIRTUELLE SPRECHSTUNDE LIVE AUF FACEBOOK

Schickt uns eure Fragen vorab per E-Mail an [info@ramstein.de](mailto:info@ramstein.de) oder stellt sie im Livestream an Ralf Hechler und Marcus Klein.

Ralf Hechler  
Bürgermeister der  
Verbandsgemeinde

Marcus Klein  
1. Bürgermeister der  
Verbandsgemeinde

Facebook: [www.facebook.com/ramstein.de](https://www.facebook.com/ramstein.de)

### Bekanntmachung

Über die Genehmigung der Veräußerung nachstehenden Grundstücks ist nach dem Grundstückverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung: Steinwenden

Gewanne: Katzenloch

Nutzungsart: Landwirtschaftsfläche

Fläche: 0,6295 ha

Landwirte/Forstwirte, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstücks interessiert sind, müssen ihr Erwerbsinteresse

- bei Bekanntmachung im Verbandsgemeindeblatt bis spätestens 10 Tage ab Erscheinen des Verbandsgemeindeblattes
- bei Bekanntmachung durch Aushang bis spätestens 3 Tage nach dem Ende der Bekanntmachungsfrist bei der Unteren Landwirtschaftsbehörde schriftlich bekunden.

gez. Leßmeister, Landrat

## Feuerwehr der Verbandsgemeinde

### Feuerwehr Ramstein

#### Hier waren wir für Sie im Einsatz:

16.06. 18:59 Uhr Verkehrsunfall Auto, A6

18.06.	23:43 Uhr	Brandmeldeanlage, Industriegebiet Ramstein
20.06.	18:06 Uhr	Ölspur, Ramstein
20.06.	23:10 Uhr	Pkw-Brand, A6
21.06.	05:01 Uhr	Person in Zwangslage, Ramstein

### Nächste Termine:

- Es finden keine Übungsabende zur Zeit statt -

Die Feuerwehr im Internet: [www.feuerwehr-ramstein.de](http://www.feuerwehr-ramstein.de)

## Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

### Wir gratulieren

#### Hütschenhausen, OT Spebach

03.07.: Werner Rosenberg 75. Geburtstag

#### Niedermohr, OT Niedermohr

30.06.: Alice Müller 70. Geburtstag

#### Ramstein-Miesenbach, ST Ramstein

03.07.: Ursula Scherer 75. Geburtstag

05.07.: Dieter Heinrich 75. Geburtstag

#### Ramstein-Miesenbach, OT Miesenbach

29.06.: Elfriede Pfannkuchen 85. Geburtstag

02.07.: Hasn Ferdinand 70. Geburtstag

#### Steinwenden, OT Steinwenden

04.07.: Martin Schulz 70. Geburtstag

### Sonstiges

## Sprechstunde des Sozialpsychiatrischen Dienstes in Ramstein

Die Beratung des Sozialpsychiatrischen Dienstes des Gesundheitsamtes Kaiserslautern findet jeden 1. Mittwoch im Monat in der Zeit von 9 bis 12 Uhr in der Beratungsstelle Querbeet der Kreisverwaltung Kaiserslautern statt.

Querbeet befindet sich im Mehrgenerationenhaus Ramstein, Landstuhler Str. 8 a und ist unter der Telefonnr. 06371/5980838 zu erreichen.

Die nächste Sprechstunde ist am **Mittwoch, 1. Juli von 9.00 bis 11.00 Uhr.**

Der Sozialpsychiatrische Dienst informiert und berät bei Fragen im Zusammenhang mit

- psychischen Erkrankungen
- Suchtmittelabhängigkeit
- Selbsthilfegruppen

Der Sozialpsychiatrische Dienst des Gesundheitsamtes der Kreisverwaltung Kaiserslautern ist während der Woche (Mo - Fr) unter der Telefonnummer 0631/7105-539 zu erreichen.

## Schwangerschaftsberatung in Zeiten von Corona



Seit Beginn der Corona-Pandemie ist auch in der Schwangerschaftsberatung des Sozialdienst katholischer Frauen (SKF) in Landstuhl (im Internet unter [www.skf-landstuhl.de](http://www.skf-landstuhl.de) zu finden) vieles anders geworden. Zum Schutz der Ratsuchenden und der Mitarbeiterinnen musste das Angebot zunächst auf Telefon- und Online-Beratung umgestellt werden. Der Babyladen im Ramsteiner Mehrgenerationenhaus, der im vergangenen Jahr noch einen Besucherrekord verzeichnen konnte, ist seit März geschlossen. Die Krankenhaus-sprechstunde im ortsansässigen Nardini Klinikum, die seit 20 Jahren fester Bestandteil der Arbeit ist, musste ebenfalls im Zuge der Sicherheitsmaßnahmen eingestellt werden. Lediglich in Notfällen besteht aktuell die Möglichkeit, auf der Entbindungsstation, unter Einhaltung strenger Schutzmaßnahmen, die Patientinnen zu besuchen.

Die Mitarbeiterinnen der Schwangerschaftsberatungsstelle haben dennoch viel zu tun. Ein Blick in die Statistik zeigt, dass der Schwerpunkt der Beratungen sich auf Telefonate und Mailkontakte verlagert hat, eine Umstellung, die von den Klientinnen und Klienten angenommen wird. So wurden allein im Juni bereits so viele Telefonate

registriert, wie im gesamten zurückliegenden Jahr 2019. Gleichzeitig hat sich der Umfang der E-Mail Beratung verdreifacht.

Die Veränderung der äußeren Rahmenbedingungen kann allerdings nur einen vagen Eindruck zu den vielfältigen Belastungen vermitteln, die durch die notwendigen Schutzmaßnahmen verursacht werden. Das Fehlen direkter Begegnungen, unmittelbarer Gespräche von Angesicht zu Angesicht, bedeutet für jeden mehr oder weniger eine Einschränkung seines bisher gewohnten Lebens. Für Menschen in Konflikt- und Notsituationen sind sie allerdings besonders schwierig zu ertragen. Darauf so gut als möglich zu reagieren, da zu sein, wenn der Verzicht auf Nähe und Begegnung zum Schutz der Gesundheit das Gebot der Stunde ist, das ist eine der großen Herausforderungen für Beratungsdienste und all jene, die Menschen in schwierigen psychischen und sozialen Situationen begleiten und unterstützen.

Das Team der Schwangerenberatung Landstuhl bemüht sich seit Beginn der Corona-Pandemie um Antworten auf diese Probleme, die sich an den jeweiligen Möglichkeiten zum Schutze aller orientieren. Im konkreten Beratungsalltag ist nun Kreativität gefordert. So sind in dringenden Fällen zum Beispiel so genannte „Fensterbesuche“ ermöglicht worden, um schnelle Übergaben von Unterlagen oder die Herausgabe von Lebensmittelgutscheinen zu ermöglichen. In akuten Krisensituationen können auch Spaziergänge angeboten werden, um den persönlichen Kontakt aufrecht zu erhalten.



Der Babyladen des SKF im MGH Ramstein stellte während seiner Schließung Päckchen mit Babykleidung für Bedürftige zusammen (Foto: SKF).

Der Babyladen in Ramstein wird sowohl von den Besucherinnen als auch von den ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen schmerzlich vermisst. Neben der Möglichkeit hier Babyerstaussstattungen und Kinderkleidung zu erhalten, war dies immer auch ein Ort der Begegnung und des Austauschs. Letzteres ist natürlich nicht zu ersetzen. Es besteht jedoch auch jetzt die Möglichkeit, von der Beratungsstelle des SKF in Landstuhl Unterstützung zu erhalten. Die ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen packen auf Wunsch Pakete mit Babykleidung und Windeln, die dann von den Beraterinnen zu den Klientinnen gebracht werden und vor der Haustür übergeben werden. Eine Aktion, die bereits mehrfach dankend angenommen wurde.

Die Mitarbeiterinnen der Beratungsstelle des SKF in Landstuhl sind sehr froh, dass unter Einhaltung der gebotenen Schutz- und Hygienemaßnahmen nun auch wieder ein persönliches Beratungsgespräch geführt werden kann. „Wir sind immer noch sehr weit von einem normalen Beratungsalltag entfernt, jedoch haben wir durch die aktuell wieder mögliche persönliche Begegnung ein Stück Normalität zurückgewonnen“, so Kerstin Ecker, Leiterin der Beratungsstelle.

„Da sein - leben helfen“, das Motto des Sozialdienst katholischer Frauen gilt auch und im Besonderen in Zeiten der Corona Pandemie. Erreichbar ist die Beratungsstelle unter **Telefon 06371-2285** oder per E-Mail unter **K.Ecker@skf-landstuhl.de**.

## Service-Center der Finanzämter wieder erreichbar

### Weitere Termine nach Vereinbarung möglich

Die Zahl der Corona-bedingten Erkrankungen ist in Rheinland-Pfalz deutlich gesunken. Dieser positiven Entwicklung angepasst, können Bürgerinnen und Bürger die Service-Center ab dem 25.06.2020 donnerstags wieder in der Zeit von 08:00 bis 18:00 Uhr ohne vorherige telefonische Terminvereinbarung aufsuchen.

Weiterhin stehen die Service-Center der rheinland-pfälzischen Finanzämter auch an anderen Tagen für persönliche Termine nach vorheriger telefonischer Vereinbarung zur Verfügung.

Bürgerinnen und Bürger werden gebeten, sich hierzu an die Rufnummer des jeweiligen Finanzamts zu wenden, die unter [www.lfst.fin-rlp.de](http://www.lfst.fin-rlp.de) zu finden ist.

Für allgemeine steuerliche Fragen steht die Info-Hotline der Finanzverwaltung von Montag bis Donnerstag in den Zeiten von 08:00 bis 17:00 Uhr und am Freitag von 08:00 bis 13:00 Uhr unter 0261 - 20 179 279 zur Verfügung.

Um das Ansteckungsrisiko gering zu halten, bitten die Finanzämter um Verständnis, dass alle Besucherinnen und Besucher bei Betreten des Finanzamts und während des Aufenthalts im Service-Center eine Mund- und Nasenbedeckung tragen müssen und die ausgehängten Abstands- und Hygieneregeln zu beachten sind.

## Schulkindbetreuung in den Sommerferien 2020

**Jetzt noch anmelden! Es sind noch Plätze frei!**



Mehr Generationen Haus Ramstein  
Wir leben Zukunft mit

Für Grundschul Kinder der VG Ramstein-Miesenbach bieten wir wieder eine Betreuung

in den ersten 3 Wochen der Sommerferien an.

Sicherlich wird die Ferienbetreuung in diesem Jahr etwas anders ablaufen als in den vorherigen Jahren. Das bewährte MGH-Team wird aber sein Bestes geben, damit die Kinder viel Spaß und eine tolle Zeit haben werden.

Die Betreuung findet vom **6.-24. Juli**, in der Zeit von 7:30 Uhr bis 16:00 Uhr statt. Der Unkostenbeitrag beträgt **35 € pro Kind** für die komplette Woche. Darin enthalten sind alle Personal- und Sachkosten sowie die Kosten für das Mittagessen, das vom CJD in Wolfstein geliefert wird. Getränke sind selbst mitzubringen, da wir nichts ausschenken dürfen.

Weitere Infos und Anmeldung **ab sofort** (nur telefonisch) im MGH unter 0 63 71 / 5 04 38. **Das MGH ist täglich von 9 - 17 Uhr erreichbar.**

## Aus unseren Schulen



### Honorarkräfte für unser Ganztagsangebot

*Sie haben Spaß an der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen?  
Sie geben die Leidenschaft für Ihre Interessen gerne an andere weiter?  
Sie suchen eine interessante abwechslungsreiche Nebentätigkeit am Nachmittag?  
Sie arbeiten gerne in einem starken und lebendigen Team?*

**Für unsere Ganztagschule suchen wir mehrere Honorarkräfte (m,w,d) zum Einsatz in folgenden Bereichen:**

- Eigenverantwortliche Leitung wöchentlicher Schülerprojekte in den Schwerpunkten Sport, Kreativität, Medienpädagogik und/oder sonstige Themen.
- Übernahme von Lernpatenschaften zur Unterstützung einzelner SchülerInnen in Kleinstgruppen.
- Leitung unserer Spiel- und Lernwerkstatt mit wechselnden Gruppen (Brettspiele, Kreativangebote,...)

Unsere Ganztagschule besteht seit 2008, wird täglich von ca. 140 SchülerInnen im Alter zwischen 10 und 16 Jahren besucht und genießt einen hervorragenden Ruf in der Region.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

**Realschule plus Am Reichswald**  
Schernauer Straße 31  
66877 Ramstein-Miesenbach  
Telefon 06371-96300  
Email [info@rsplus-ramstein.de](mailto:info@rsplus-ramstein.de)

## What's going on this week?



Due to the current situation the "Window to Rheinland-Pfalz" information counter located in the Kaiserslautern Military Community Center (KMCC) on Ramstein Air Base is closed until further notice. To contain the spread of the SARS-CoV-2 coronavirus public events are canceled for the next months. Please check our website [www.ramstein-gateway.com](http://www.ramstein-gateway.com) for updated information. In case you have any general questions please send us an email to [kmcc@infocenter-ramstein.de](mailto:kmcc@infocenter-ramstein.de) or contact the Ramstein City Administration at +49 (0)6371 592 444

## Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

## Realschule Plus in Ramstein

### Zeugnisvergabe der Abschlussklassen

Es war eine etwas andere Art des Abschlusses bei der Zeugnisvergabe der Abschlussklassen 9 und 10 an der Realschule Plus in Ramstein. In einer kurz gehaltenen, aber dennoch schönen Verabschiedung der Schüler wurden über 70 Schülerinnen und Schüler der Klassen 9 und 10 ihre Abschlusszeugnisse überreicht. Schulleiterin Antonia Miecke war für die durchweg positiven und guten Leistungen der Schülerinnen und Schüler, gerade in dieser besonderen Zeit, voll des Lobes und Stolz auf das Erreichte. Im Anschluss überreichten die Klassenlehrerinnen und Klassenlehrer die Zeugnisse und hatten für jeden Absolventen noch eine kleine Überraschung vorbereitet.

Das die Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach als Schulträger der Realschule Plus fungiert, übernahm Bürgermeister Ralf Hechler, in Vertretung für den Schuldezernenten Marcus Klein, die Ehrung mit Vergabe von Urkunden und Preisen, für Schüler mit besonderen Leistungen. Den Sonderpreis für besondere Leistungen während des Online Unterrichts erhielten Athina Linsmayer (9c), Luisa Walz (9d), Janine Witt (10a) und Lara Thewes (10a). Für besondere sportliche Leistungen wurde Nicolas Jörg (10a) ausgezeichnet. Die Sozialpreise des Bildungsministeriums für besonderes Engagement gingen an Athina Linsmayer (9c) und Samira Michel (10b). Als beste Schülerin der Profilstufe 1 wurde Fabienne Müller mit einem Durchschnitt von 2,0 geehrt. Janine Witt (10a) erhielt den Sonderpreis von Pfalzmetall für herausragende Leistungen im Fach Naturwissenschaften und erhielt ebenfalls des Preis des Landkreises als beste Schülerin der Profilstufe 2. Zu guter Schluss wurde Ihr auch noch der Preis als Beste Schülerin der Schule mit einem Notenschnitt von 1,0 verliehen. Dies hatte vor ihr noch niemand an der Schule geschafft, großen Respekt. Zum Abschluss wünschten Schulleiterin Antonia Miecke und Bürgermeister Ralf Hechler den Absolventen für ihre Zukunft alles erdenklich Gute, ob in der Ausbildung oder auf der weiterführenden Schule. (Fotos: J. Schirra)



## Jugend-Büro

### Jugend Pro e.V.

#### spendet 750 Euro für das Ferienprogramm des Jugendbüros

Wie schon in den vergangenen Jahren unterstützt der Verein Jugend Pro das Ferienprogramm des Jugendbüros der Verbandsgemeinde mit einer Spende von 750 Euro. Dies ist alles andere als selbstverständlich. Volker Hammel als Leiter des Jugendbüros und 1. Beigeordneter Marcus Klein bedankten sich ganz herzlich bei dem 1. Vorsitzenden des Vereins, Peter Geib, für die Spende. (Foto: J. Schirra)



Volker Hammel, Leiter Jugendbüro, Marcus Klein, 1. Beigeordneter, Gisela Pfaff, 2. Vorsitzende Jugend Pro und Peter Geib, 1. Vorsitzender Jugend Pro bei der Spendenübergabe

### SOS - Familienhilfezentrum ist da

#### Rund um die Uhr erreichbar!

Seit vielen Jahren arbeitet das Jugendbüro der VG sehr vertrauensvoll und effektiv mit dem SOS Familienhilfezentrum in Kaiserslautern zusammen. Das SOS-Familienhilfezentrum in Kaiserslautern ist auch in der aktuellen Situation besetzt. Für den Fall, dass der Stress in der Familie steigt und die Probleme zu viel werden sind wir rund um die Uhr telefonisch für Dich erreichbar.

#### Unsere Nummer lautet: 0631/ 316 440

Das FHZ hilft Kindern, Jugendlichen und Familien, die unter besonders schwierigen Bedingungen leben, von seelischer oder körperlicher Gewalt oder Vernachlässigung bedroht oder betroffen sind oder die sexuelle Übergriffe erlebt haben.

#### Das neue Sommerferienprogramm 2020 ist da

... und wird am Montag 15.06.20 in den Schulen ausgeliefert. Außerdem ist es an vielen Stellen in Ramstein-Miesenbach zu haben, wie im CCR, Jugendbüro, Buchhandlung Koch, Bücherei uvm. Unter [www.jugendbuero-ramstein.de](http://www.jugendbuero-ramstein.de) kann das Ferienprogramm online angeschaut werden.

## Trainingskurse für Deutsch beginnen wieder

Unsere Trainings-Kurse finden in festen Gruppen à 6 Personen statt.

Neue Teilnehmer/innen müssen sich zuerst im Jugendbüro anmelden.

Montags 9.00 - 10.00 Uhr mit Mohammad

Montags 10.15 - 11.15 Uhr mit Mohammad

Montags 16.15 Uhr - 17.45 Uhr mit Andrea

Dienstags 9.30 Uhr - 11.30 Uhr mit Anna-Maria+Mirco

Mittwochs 9.00 - 10.00 Uhr mit Mohammad

Mittwochs 10.15 - 11.15 Uhr mit Mohammad

Donnerstags 9.30 Uhr - 11.30 Uhr mit Anna-Maria+Mirco

Donnerstags 9.30 Uhr - 11.30 Uhr mit Anna-Maria+Mirco

Donnerstags 16.15 - 17.45 Uhr mit Andrea

Der Kurs mit Ranja ist jede Woche flexibel und wird per Handy mitgeteilt.

**FERIENPROGRAMM 2020**  
Für KINDER und JUGENDLICHE

← 1,5 m →

**JUGEND BÜRO**

## Sport VS Corona

### Fitness Challenges mit Coach Billy

Mach mit und erhalte coaching für zuhause  
**Schreib mir: 0179 - 311 60 49**

**NEU IM FERIENPROGRAMM 2020****Ferienfischen****am Sa. 04. Juli 2020 / 9.00 bis 13.00 Uhr**

*Wer ein Erlebnis mit und in der Natur erfahren möchte, ist bei uns bestens aufgehoben. Aktivität rund ums Angeln, Natur- und Umweltschutz.*

**Altersgruppe:** 10 – 16 Jahren.  
**Treffpunkt:** Streitwiesensee (zwischen Steinwenden und Kottweiler, links Richtung Fockenberg, ausgeschildert)  
**Veranstalter:** Westlicher Angelsportverein e.V.  
**Anmeldung:** Johannes Kuhn, 0175/281 3774  
**Bemerkungen:** Teilnehmerzahl: maximal 15  
 Da es sich um eine Outdoor-Aktivität handelt ist auf wetterfeste Kleidung zu achten!  
 Verpflegung bitte nicht vergessen.

**NEU IM FERIENPROGRAMM 2020****Sportschießen & Sommerbiathlon****am Sa. 01. August 2020 / 13.00 bis 16.00 Uhr**

*Wir stellen unser Sportangebot vor: Einblick und Überblick über das Schießen. Zum Schluss veranstalten wir ein Sommerbiathlon.*

**Altersgruppe:** ab 12 Jahren.  
**Treffpunkt:** Schützenhaus in Weltersbach, Bergstr. 7  
**Veranstalter:** Schützenverein SV-Edelweiß Steinwenden-Weltersbach  
**Anmeldung:** Am besten per E-Mail [rbguckenbiehl@t-online.de](mailto:rbguckenbiehl@t-online.de)  
 Oder bei Ralf Guckenbiehl (0151/2755 5530) bzw. Jens Ohliger (0160/9588 6750)  
**Bemerkungen:** Teilnehmerzahl: maximal 6

**NEU IM FERIENPROGRAMM 2020****Mädchenfußball beim SV Kottweiler-Schwanden****Donnerstag, 09. Juli und Mittwoch, 29. Juli 2020****Jeweils 10:00 bis 12:30**

Mädchen wollen Fußball spielen und können es an diesem Tag ungezwungen ausprobieren. Alle sind herzlich willkommen, ob Anfänger oder Fortgeschrittene!

**Veranstalter:** SV Kottweiler-Schwanden  
**Anmeldung:** Adriane Dahler, 06371/ 9288929 - [adriane.dahler@t-online.de](mailto:adriane.dahler@t-online.de)  
**Altersgruppe:** 8 bis 16 Jahre  
**Treffpunkt:** Rasenplatz des SV Kottweiler-Schwanden, Reichenbacher Str. 66c



Gemeinde

Hütschenhausen

**Matthias Mahl**  
 Ortsbürgermeister

Bürgermeistersprechstunden:  
 Die Sprechstunden finden bis auf Weiteres nur noch telefonisch unter der 0151 7085 2546 freitags von 17.30 - 18.30 Uhr statt.

**Amtliche Bekanntmachungen****Bürgerbus****Hütschenhausen fährt wieder**

Der Hütschenhausener Bürgerbus „EMil“ fährt wieder unter Einhaltung besonderer Hygienevorschriften.

So müssen vor Fahrbeginn die **Hände desinfiziert** werden, Fahrer und Fahrgast tragen **Mund-/Nasenschutz**, es befindet sich immer nur **ein Fahrgast** im Bus, möglichst auf der Rückbank. Zwischen den Vordersitzen und der Rückbank ist ein sogenannter Spuckschutz installiert und nach jeder einzelnen Fahrt wird der Innenraum desinfiziert.

Die Fahrzeiten sind:

**montags, mittwochs, donnerstags und freitags**

zwischen 9:00 Uhr und 14:00 Uhr.

Donnerstags fährt der Bus nach Ramstein.

Wichtig: Rufen Sie bitte rechtzeitig vor dem gewünschten Fahrtantritt an!

Das Telefon - **0175-7750505** - ist immer an den Fahrtagen von 8:00 Uhr bis 14:00 Uhr besetzt.

**Bekanntmachung**

Am **Dienstag, dem 30. Juni 2020, um 19.30 Uhr** findet im großen Saal des Bürgerhauses im Ortsteil Hütschenhausen eine **Sitzung des Gemeinderates Hütschenhausen** statt.

Zu dieser Sitzung ergeht herzliche Einladung. Wir würden uns freuen, wenn Sie durch Ihren Besuch Ihr Interesse an der Gemeinde bekunden würden.

**Tagesordnung der öffentlichen Sitzung:**

1. Vorschlag gem. § 97 Abs. 1 GemO zum Haushaltsentwurf 2020
2. Haushaltssatzung und Haushaltsplan mit Anlagen für das Jahr 2020
3. a) Investitionskostenzuschussantrag des Turn- und Sportvereines Hütschenhausen e.V.  
 b) Investitionskostenzuschussantrag des Sportvereines Spesbach e.V.
4. Billigung einer Eilentscheidung gemäß § 48 GemO;  
 hier: Erweiterung und Umgestaltung des öffentlichen Kinderspielplatzes "Buchenweg Nord", Lieferung Zaunanlage im Ortsteil Hütschenhausen
5. Wasserleitungs Erneuerung zwischen Spesbach und Hütschenhausen;  
 hier: Auftragsvergabe
6. Erdverkabelung der Eckstraße von Berliner Straße bis Hauptstraße;  
 hier: Auftragsvergabe

**der nichtöffentlichen Sitzung:**

7. Personalangelegenheiten;  
 hier: Bestellung der stellvertretenden Leiterin der Kindertagesstätte „Villa Kunterbunt“ Spesbach
8. Grundstücksangelegenheiten
9. Pachtangelegenheiten

66882 Hütschenhausen, 22.06.2020  
 gez. Matthias Mahl, Ortsbürgermeister

**Bekanntmachung**

Am **Montag, dem 29. Juni 2020 um 18:30 Uhr** findet im Sitzungssaal des Bürgerhauses Hütschenhausen eine Sitzung des **Werksausschusses der Gemeindewerke Hütschenhausen** statt.

**Tagesordnung****der öffentlichen Sitzung:**

1. Beratung und Beschlussempfehlung zum Wirtschaftsplan der Gemeindewerke Hütschenhausen für das Wirtschaftsjahr 2020
2. Auftragsvergabe zur Wasserleitungserneuerung zwischen Spesbach und Hütschenhausen
3. Auftragsvergabe zur Erdverkabelung der Eckstr. von Berliner Str. bis Hauptstraße
4. Informationen/Verschiedenes

Hütschenhausen, den 18. Juni 2020  
gez. Matthias Mahl, Ortsbürgermeister

**Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen**

## Wichtige Hinweise für Hundehalter und Autofahrer

**Liebe Hundehalter,**

den Ortsbürgermeister und die Beigeordneten erreichen wöchentlich Beschwerden über das Verhalten von Hundebesitzern, die Hinterlassenschaften ihrer Hunde im öffentlichen Raum nicht beseitigen und/oder gegen die Anleinplicht verstoßen.

Ich weise deshalb auf die

**„Gefahrenabwehrverordnung zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung auf öffentlichen Straßen und in öffentlichen Anlagen der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach vom 24.05.2017“**

hin, in der in § 2 Folgendes geregelt ist:

**Absatz 6:**

Auf öffentlichen Straßen innerhalb bebauter Ortslagen und in öffentlichen Anlagen dürfen Hunde nur angeleint geführt werden. Außerhalb bebauter Ortslagen sind sie umgehend und ohne Aufforderung anzuleinen, wenn sich andere Personen nähern oder sichtbar werden.

**Absatz 8:**

Halter und Führer von Hunden müssen dafür sorgen, dass die Hunde öffentliche Anlagen und Gehflächen öffentlicher Straßen nicht mehr als verkehrsüblich verunreinigen. Halter und Führer sind nebeneinander in gleicher Weise verpflichtet, eingetretene Verunreinigungen unverzüglich zu beseitigen.

Gemäß § 5 Abs. 5 Nr. 2 und Nr. 4 können Zuwiderhandlungen gegen die vorgenannten Vorschriften mit Geldbußen bis zu 5.000 € geahndet werden.

Ich appelliere an das Verantwortungsbewusstsein unserer Hundehalter und Gassigeher, die Regelungen der Gefahrenabwehrverordnung zu befolgen und damit einen wichtigen Beitrag zu einem gedeihlichen Miteinander unserer Bürgerinnen und Bürger zu leisten.

Ich habe bislang das Ordnungsamt der Verbandsgemeinde noch nicht darum ersucht, die Einhaltung der vorgenannten Bestimmungen zu überwachen und ggfls. zu sanktionieren, weil ich die Hoffnung habe, dass sich die Situation auch ohne Sanktionen zufriedenstellend lösen lässt.

**Liebe Autofahrer,**

ich möchte weiterhin auf folgende Tatsachen hinweisen:

Im Verhältnis zur Anzahl der Beschwerden über Hundehalter erreichen mich seitens jener nicht weniger Beschwerden über rücksichtslose Autofahrer, die verbotenerweise Feld- und Waldwege entgegen der vorhandenen Beschilderung befahren und damit ebenfalls einen unerfreulichen Beitrag zum mitunter gestörten Verhältnis dieser beiden Interessengruppen leisten. Deshalb appelliere ich auch an die Autofahrer, sich an die einschlägigen Bestimmungen zu halten und damit einen wichtigen Beitrag zur Konfliktvermeidung zu leisten.

**Und zuletzt komme ich zum allerwichtigsten meiner Anliegen:**

Wir haben in allen unseren drei Ortsteilen zu gewissen Zeiten ein Raserproblem. Das weiß ich nicht nur aufgrund vieler Mitteilungen verärgelter Bürgerinnen und Bürger, sondern auch aus eigenem Erleben.

Für Geschwindigkeitsverstöße fehlt mir jegliches Verständnis, denn bei diesem Fehlverhalten geht es im Zweifelsfall um Menschenleben. Dabei ist mir bewusst, dass für einen nicht unerheblichen Anteil der Geschwindigkeitsverstöße in unseren Orten - zumeist sogar für die besonders gravierenden Verstöße - nicht unsere eigenen Bürgerinnen und Bürger verantwortlich sind, sondern Verkehrsteilnehmer, die unsere Orte als Durchgangsstrecken benutzen.

Auch hier appelliere ich an die Vernunft und das Verantwortungsbewusstsein der Autofahrerinnen und Autofahrer, sich an die Verkehrsregeln zu halten, weise aber ausdrücklich darauf hin, dass wir es nicht bei Appellen belassen werden, wenn sich das allgemeine Fahrverhalten nicht bald normalisieren sollte.

Matthias Mahl, Ortsbürgermeister

## Schon wieder Vandalismus im Steinbruch

Auf dem Vereinsgelände der Reservistenkameradschaft Hütschenhausen gab es schon wieder einen Vandalismusschaden durch Farbschmierereien an der Schutzhütte und an dem Gerätecontainer. Die Tat ereignete sich in der Zeit **vom 19. Juni 16.00 Uhr bis 20. Juni 10.00 Uhr**. Es ist überhaupt kein Problem, wenn sich jemand um Rast zu machen auf dem Gelände der Reservistenkameradschaft aufhält. Allerdings wird solch ein Verhalten nicht länger toleriert und zukünftig jegliche Schäden konsequent zur Anzeige gebracht. Die Bevölkerung wird gebeten, Augen und Ohren offen zu halten, und bei verdächtigen Beobachtungen entweder direkt die Polizei zu verständigen oder sich an den 1. oder 2. Vorstand unter 06372/4577 oder 06372/3838 zu wenden.



## Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

[blog.wittich.de](http://blog.wittich.de)

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!



# Gemeinde Kottweiler-Schwanden

**Gabriele Schütz**  
Ortsbürgermeisterin

Bürgermeistersprechstunde:  
jeden Montag von 18.00 bis 19.00 Uhr  
im Bürgermeisterdienstbüro des Gemeindehauses.  
Telefon 06371/57256 oder 0176/32621459

## Amtliche Bekanntmachungen



### Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Kottweiler-Schwanden sucht ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt eine

#### Reinigungskraft

zunächst auf Minijob-Basis (2,5 Stunden pro Woche) zur Reinigung des Dorfgemeinschaftshauses Kottweiler-Schwanden. Bei Eignung bietet sich die Möglichkeit der Übernahme der Reinigungsstelle in der Kindertagesstätte „Bärenbusch“ mit insgesamt dann 20 Wochenstunden (sozialversicherungspflichtige Teilzeitbeschäftigung) ab ca. Mitte 2021.

Während der Beschäftigung auf Minijob-Basis bietet sich bereits die Möglichkeit, zusätzlich in Krankheits- und Urlaubs-Vertretungsfällen die Reinigung in der Kindertagesstätte mit bis zu 18 Wochenstunden zu übernehmen.

Die Entlohnung erfolgt nach den Richtlinien des Tarifvertrags für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Wenn Sie Interesse an der Stelle haben, richten Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bitte **bis spätestens Freitag, den 10.07.2020 an:**

die Verbandsgemeindeverwaltung, -Personalabteilung-,  
Am Neuen Markt 6, 66877 Ramstein-Miesenbach.

## Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Kottweiler-Schwanden für das Jahr 2020 vom 15.06.2020

Der Gemeinderat hat aufgrund der §§ 95 ff. der Gemeindeordnung für Rheinland-Pfalz vom 31.01.1994 (GVBl. S. 153) zuletzt geändert durch Gesetz vom 02.03.2017 (GVBl.-S. 21), BS 2020-1, folgende Haushaltssatzung beschlossen, die nach Genehmigung durch die Kreisverwaltung Kaiserslautern als Aufsichtsbehörde vom **16.04.2019** hiermit bekanntgemacht wird:

### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Festgesetzt werden

#### 1. im Ergebnishaushalt

der Gesamtbetrag der Erträge auf	2.285.639,00 €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	1.979.889,00 €
Jahresüberschuss / Jahresfehlbetrag	305.750,00 €

#### 2. im Finanzhaushalt

der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf	343.905,00 €
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	773.500,00 €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	909.600,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-136.100,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-207.805,00 €

### § 2

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

Kredite zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen werden nicht veranschlagt.

### § 3

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen

Der Gesamtbetrag der Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die in künftigen Haushaltsjahren zu Auszahlungen für

Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Verpflichtungsermächtigungen) führen können,

wird festgesetzt auf 270.000,00 €

Die Summe der Verpflichtungsermächtigungen, für die in den künftigen Haushaltsjahren voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen

werden müssen, beläuft sich auf 0,00 €

### § 4

#### Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung

Kredite zur Liquiditätssicherung sind nicht zu veranschlagen.

### § 5

#### Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen

Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen werden nicht veranschlagt.

### § 6

#### Steuersätze

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

- Grundsteuer A	320,00 v. H.
- Grundsteuer B	390,00 v. H.
- Gewerbesteuer	380,00 v. H.

Die Hundesteuer beträgt für Hunde, die innerhalb des Gemeindegebietes gehalten werden

- für den ersten Hund	36,00 €
- für den zweiten Hund	48,00 €
- für jeden weiteren Hund	72,00 €
- für den ersten gefährlichen Hund	0,00 €
- für den zweiten gefährlichen Hund	0,00 €
- für jeden weiteren gefährlichen Hund	0,00 €

### § 7

#### Gebühren und Beiträge

Die Sätze der Gebühren und Beiträge für ständige Gemeindeeinrichtungen nach dem Kommunalabgabengesetz vom 20. Juni 1995 (GVBl. S. 175), zuletzt geändert durch Gesetz vom 12. Dezember 2006 (GVBl. S. 401) werden festgesetzt:

- Feld- und Waldwegebeitrag 14,00 € / ha

Für Beitragspflichtige, die ihren Anteil am Reinertrag aus der Jagd und Schafswaide nicht der Gemeinde zur Verfügung stellen, sondern Auskehrungsansprüche geltend machen, erhöht sich der Beitrag in der

gleichen Höhe des geltend gemachten und entsprochenen Auskehrungsanspruches.

Der Auskehrungsanspruch ist bis zum 30.04. des folgenden Kalenderjahres geltend zu machen.

### § 8

#### Umlagen

Eine Umlage wird durch die Ortsgemeinde nicht erhoben.

### § 9

#### Eigenkapital

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2018 betrug 7.519.254 €. Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2019 beträgt 7.533.754 € und zum 31.12.2020 7.839.504 €.

### § 10

#### Altersteilzeit

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Beamtinnen und Beamten wird **0** in Fälle zugelassen.

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer wird in **0** Fällen zugelassen.

### § 11

#### Leistungszahlungen

Für die Bewilligung von Zahlungen nach der Landesverordnung zur Durchführung der §§ 27 und 42a des Bundesbesoldungsgesetzes vom 14. April 1999 (GVBl. S. 104, BS 2032-3) an Beamtinnen und Beamte werden festgesetzt:

1. für Leistungsstufen	0,00 €
2. für Leistungsprämien und Leistungszulagen	0,00 €

Kottweiler-Schwanden, 15. Juni 2020

gez. Gabriele Schütz, Ortsbürgermeisterin

#### Hinweis:

- Der Haushaltsplan liegt zur Einsichtnahme vom **Montag, dem 29.06.2020 bis Dienstag, dem 07.07.2020** während der üblichen Dienststunden im Rathaus Zimmer 214, öffentlich aus.
- Hinweis gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung:

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
2. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Ramstein-Miesenbach, 15. Juni 2020  
i. V. gez. Marcus Klein, 1. Beigeordneter

## Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

### Dank an ehrenamtliche Helferinnen

Auf Anregung von Ortsbürgermeisterin Gabriele Schütz erklärten sich drei Frauen der Patchworkgruppe und ihre Leiterin Emmi Löhr bereit, Schutzmasken anzufertigen, die kostenlos an unsere Bürgerinnen und Bürger verteilt werden sollten. Während Emmi Löhr den Zuschnitt übernahm, nähten Waltraud Natter, Christa Raffet und Ursula Koch, bei sich zuhause. Philipp Müller übernahm den Transport der Zuschnitte zu den Frauen und der fertigen Masken zu Ortsbürgermeisterin Schütz, welche die Verteilung an ältere Mitbürgerinnen und Mitbürger, die angefragt hatten, organisierte. Die ersten Masken konnten schon in der zweiten Woche nach dem Lock-Down im März verteilt werden, zu einer Zeit, als es keine Masken in den Geschäften zu kaufen gab. Insgesamt haben die Frauen 258 Masken aus kochfestem Baumwollstoff gefertigt und die Bereitschaft erklärt, auch noch weitere Masken zu nähen, falls es notwendig sein wird.

Die Patchworkgruppe hat sich sehr über die Spenden der Bürgerinnen und Bürger in Höhe von 230 € gefreut. Das Geld wollen sie an Kaplan Ebi Abraham für seinen Orden in Kersala und seine Missionsarbeit in Indien spenden.

Ortsbürgermeisterin Gabriele Schütz bedankte sich ganz herzlich für dieses ehrenamtliche Engagement zum Wohle der Allgemeinheit und überreichte den Näherinnen und Philipp Müller ein kleines Präsent als Dankeschön.



### Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert, Druck, Internet, Mobil.

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG



## Gemeinde Niedermohr

**Uli Zimmer**  
Ortsbürgermeister

Bürgermeistersprechstunde:  
Ort und Zeitpunkt nach  
tel. Vereinbarung unter 06383 949073 o. 0177/5566055  
oder buergermeister@niedermohr.de  
App der Ortsgemeinde im Google Playstore unter: Niedermohr  
Anmeldung zum Newsletter auf der Homepage.

## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Niedermohr für das Jahr 2020 vom 19.06.2020

Der Gemeinderat hat aufgrund § 95 ff. der Gemeindeordnung für Rheinland-Pfalz vom 31. Januar 1994 (GVBL. S. 153) zuletzt geändert durch Gesetz vom 2. März 2017 (GVBL. S. 21) folgende Haushaltssatzung beschlossen, die nach Genehmigung durch die Kreisverwaltung Kaiserslautern als Aufsichtsbehörde vom 17.06.2020 hiermit bekanntgemacht wird:

#### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Festgesetzt werden

#### 1. im Ergebnishaushalt

der Gesamtbetrag der Erträge auf	2.471.765,00 €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	2.666.375,00 €
Jahresüberschuss / Jahresfehlbetrag	-194.610,00 €

#### 2. im Finanzhaushalt

der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf	-69.971,00 €
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	286.000,00 €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	649.600,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-363.600,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	433.571,00 €

#### § 2

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

Kredite zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

#### § 3

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen

Verpflichtungsermächtigungen, für die in den künftigen Haushaltsjahren voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen werden müssen, werden nicht veranschlagt.

#### § 4

#### Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung

Kredite zur Liquiditätssicherung sind nicht zu veranschlagen.

#### § 5

#### Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen

Die Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen mit Sonderrechnungen sind nicht zu veranschlagen.

#### § 6

#### Steuersätze

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

- Grundsteuer A	310 v.H.
- Grundsteuer B	375 v.H.
- Gewerbesteuer	375 v.H.
Die Hundesteuer beträgt für Hunde, die innerhalb des Gemeindegebietes gehalten werden	
- für den ersten Hund	30,00 €
- für den zweiten Hund	54,00 €
- für jeden weiteren Hund	96,00 €
- für den ersten gefährlichen Hund	0,00 €
- für den zweiten gefährlichen Hund	0,00 €
- für jeden weiteren gefährlichen Hund	0,00 €

**§ 7****Gebühren und Beiträge**

Die Sätze der Gebühren und Beiträge für ständige Gemeindeeinrichtungen nach dem Kommunalabgabengesetz vom 20. Juni 1995 (GVBl. S. 175), zuletzt geändert durch Gesetz vom 12. Dezember 2006 (GVBl. S. 401) werden festgesetzt:

- Feld- und Waldwegebeitrag 10,00 € / ha  
Für Beitragspflichtige, die ihren Anteil am Reinertrag aus der Jagd und Schafswaide nicht der Gemeinde zur Verfügung stellen, sondern Auskehrungsansprüche geltend machen, erhöht sich der Beitrag in der gleichen Höhe des geltend gemachten und entsprochenen Auskehrungsanspruches. Der Auskehrungsanspruch ist bis zum 30.04. des folgenden Kalenderjahres geltend zu machen.

**§ 8****Umlagen**

Eine Umlage wird durch die Ortsgemeinde nicht erhoben.

**§ 9****Eigenkapital**

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2018 betrug 7.764.386 Euro. Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2019 beträgt 7.500.749 Euro und zum 31.12.2020 7.306.139 Euro.

**§ 10****Altersteilzeit**

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Beamtinnen und Beamten wird in 0 Fällen zugelassen.

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer wird in 0 Fällen zugelassen.

**§ 11****Leistungszahlungen**

Für die Bewilligung von Zahlungen nach der Landesverordnung zur Durchführung der §§ 27 und 42a des Bundesbesoldungsgesetzes vom 14. April 1999 (GVBl. S. 104, BS 2032-3) an Beamtinnen und Beamte werden festgesetzt:

- |  |        |
|--|--------|
| 1. für Leistungsstufen                       | 0,00 € |
| 2. für Leistungsprämien und Leistungszulagen | 0,00 € |

Niedermohr, 19. Juni 2020

gez. Uli Zimmer, Ortsbürgermeister

**Hinweis:**

- Der Haushaltsplan liegt zur Einsichtnahme von **Montag, dem 29.06.2020 bis Dienstag, dem 07.07.2020** während der üblichen Dienststunden im Rathaus Zimmer 216, öffentlich aus.
- Hinweis gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung: Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

- die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
- vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Ramstein-Miesenbach, 19. Juni 2020

In Vertretung

gez. Marcus Klein, 1. Beigeordneter

**Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen****Grünabfallplatz wieder durchgehend besetzt**

In Absprache mit der Kreisverwaltung ist unser Grünabfallplatz wieder von Kurt Emrich durchgehend besetzt. Zwischenzeitlich haben die illegalen Grünschnitt- und Abfallablagerungen auf den nicht mehr bewachten Grünabfallsammelplätzen erwartungsgemäß erheblich zugenommen und das nicht nur bei uns.

Unsere Öffnungszeiten bleiben wie bisher:

Samstags von 09.00 Uhr bis 14.00 Uhr und mittwochs von 15.00 Uhr bis 20.00 Uhr.

Ansonsten bitte ich euch den Vorgaben der Kreisverwaltung zu folgen, siehe Schild.

Euer Bürgermeister Uli Zimmer



### Anlieferbedingungen für die Grünabfall-sammelstelle während der Corona-Pandemie



2 m Abstand      2 m Abstand

**So verhalten Sie sich richtig:**

<p>→ Folgen Sie unbedingt den Anweisungen des Aufsichtspersonals</p> <p>→ Es dürfen max. 3 Fahrzeuge gleichzeitig auf die Grünabfall-sammelstelle fahren</p> <p>→ Tragen Sie beim Entladen eine Mund-Nasen-Bedeckung</p>	<p>→ Halten Sie den Ausladevorgang so kurz wie möglich</p> <p>→ Halten Sie 2 Meter Abstand zu anderen Anlieferern und zum Personal</p> <p>Vielen Dank für Ihr Verständnis. Ihr Abfallwirtschaftsteam.</p>
--	---

**Bürgerhäuser ab sofort wieder geöffnet**

Einige unserer Vereine haben mich darauf angesprochen, wie es mit der Öffnung unserer Bürgerhäuser weitergeht. In Abstimmung mit dem Rathaus Ramstein (Mathias Wittemann) können die Bürgerhäuser wieder genutzt werden, allerdings nur unter Einhaltung der aktuellen Coronabestimmungen. Für die Reinigung und Desinfektion nach jeder Benutzung ist jeder Verein selbst zuständig. Entweder in Eigenregie oder über unsere Reinigungskraft. Die Kosten wird die Gemeinde allerdings nicht tragen. Anmeldung läuft wie gewohnt über die Verbandsgemeinde und Kontrolle über unsere 1. Beigeordnete Jessica Kaiser.

Euer Bürgermeister Uli Zimmer

**Spielplatz in Niedermohr wieder geöffnet**

Unser Spielplatz in Niedermohr kann jetzt offiziell „bespielt“ werden. Das Projekt meines Vorgängers Armin Rinder ist wirklich gelungen. Vielen Dank an ihn, an Frau Barton von der Verbandsgemeinde, die für die Planung verantwortlich war und natürlich an unser Bauhofteam für die Umsetzung. Der Rasen ist zwar noch nicht perfekt, aber die Kinder wollen jetzt loslegen und im Herbst werden wir da noch nacharbeiten. Falls ihr noch Ideen zum Spielplatz habt, könnt ihr mich gerne jederzeit kontaktieren. Bitte die Hinweisschilder an allen unseren Spielplätzen beachten.

Euer Bürgermeister Uli Zimmer

### Liebe Besucher

Nach wie vor gilt: Viren meiden! - Kontakte reduzieren!



- Bitte Mindestabstand von 1,50 m einhalten!
- Aufenthalt nur allein, mit Familie oder mit einer anderen weiteren Person!
- Ist der Spielplatz so überfüllt, dass die Abstandsregeln nicht eingehalten werden können, bitte weitergehen!

Eltern tragen die Verantwortung, dass ihre Kinder die Abstands- und Hygieneregeln einhalten.

Vielen Dank für Ihr Verständnis  
Ortsgemeinde Niedermohr  
Der Bürgermeister



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



**Gemeinde  
Steinwenden**

**Matthias Huber**  
Ortsbürgermeister

Telefon: 06371 71625, Mobil: 0160 2331924  
Bürgermeistersprechstunde:  
am 1. Montag im Monat von 18.30-19.30 Uhr im  
Bürgerhaus Obermohr,  
ansonsten im Dorfgemeinschaftshaus Steinwenden

**Amtliche Bekanntmachungen**

**Bekanntmachung der Haushaltssatzung  
der Ortsgemeinde Steinwenden**

**für das Jahr 2020 vom 15.06.2020**

Der Gemeinderat hat aufgrund der §§ 95 ff. der Gemeindeordnung für Rheinland-Pfalz vom 31.01.1994 (GVBl. S. 153) zuletzt geändert durch Gesetz vom 02.03.2017 (GVBl. S. 21), BS 2020-1, folgende Haushaltssatzung beschlossen, die nach Genehmigung durch die Kreisverwaltung Kaiserslautern als Aufsichtsbehörde vom **08.06.2020** hiermit bekanntgemacht wird:

**§ 1**

**Ergebnis- und Finanzhaushalt**

Festgesetzt werden

**1. im Ergebnishaushalt**

der Gesamtbetrag der Erträge auf	3.480.662,00 €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	3.229.662,00 €
Jahresüberschuss / Jahresfehlbetrag	251.000,00 €

**2. im Finanzhaushalt**

der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf	411.000,00 €
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	1.144.500,00 €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	2.519.500,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-1.375.000,00 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-964.000,00 €

**§ 2**

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite**

Kredite zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen werden nicht veranschlagt.

**§ 3**

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen**

Der Gesamtbetrag der Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die in künftigen Haushaltsjahre zu Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Verpflichtungsermächtigungen) führen können, wird festgesetzt auf

1.595.000 €

Die Summe der Verpflichtungsermächtigungen, für die in den künftigen Haushaltsjahren voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen werden müssen, beläuft sich auf

0 €

**§ 4**

**Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung**

Kredite zur Liquiditätssicherung werden nicht beansprucht.

**§ 5**

**Steuersätze**

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

- Grundsteuer A	320,00 v. H.
- Grundsteuer B	390,00 v. H.
- Gewerbesteuer	380,00 v. H.

Die Hundesteuer beträgt für Hunde, die innerhalb des Gemeindegebietes gehalten werden

- für den ersten Hund	36,00 €
- für den zweiten Hund	72,00 €
- für jeden weiteren Hund	84,00 €
- für den ersten gefährlichen Hund	228,00 €
- für den zweiten gefährlichen Hund	324,00 €
- für jeden weiteren gefährlichen Hund	420,00 €

**§ 6**

**Gebühren und Beiträge**

Die Sätze der Gebühren und Beiträge für ständige Gemeindeeinrichtungen nach dem Kommunalabgabengesetz vom 20. Juni 1995 (GVBl. S. 175), zuletzt geändert durch Gesetz vom 12. Dezember 2006 (GVBl. S. 401) werden festgesetzt:

- Feld- und Waldwegebeitrag 13,00 € / ha  
Für Beitragspflichtige, die ihren Anteil am Reinertrag aus der Jagd und Schafswaide nicht der Gemeinde zur Verfügung stellen, sondern Auskehrungsansprüche geltend machen, erhöht sich der Beitrag in der gleichen Höhe des geltend gemachten und entsprochenen Auskehrungsanspruches. Der Auskehrungsanspruch ist bis zum 30.04. des folgenden Kalenderjahres geltend zu machen.

**§ 7**

**Umlagen**

Eine Umlage wird durch die Ortsgemeinde nicht erhoben.

**§ 8**

**Eigenkapital**

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2018 betrug 14.468.803 €. Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2019 beträgt 14.490.803 € und zum 31.12.2020 14.741.803 €.

**§ 9**

**Altersteilzeit**

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Beamtinnen und Beamten wird **0** in Fälle zugelassen.

Die Bewilligung von Altersteilzeit für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer wird in **0** Fällen zugelassen.

**§ 10**

**Leistungszahlungen**

Für die Bewilligung von Zahlungen nach der Landesverordnung zur Durchführung der §§ 27 und 42a des Bundesbesoldungsgesetzes vom 14. April 1999 (GVBl. S. 104, BS 2032-3) an Beamtinnen und Beamte

werden festgesetzt:

1. für Leistungsstufen	<b>0,00 €</b>
2. für Leistungsprämien und Leistungszulagen	<b>0,00 €</b>

Steinwenden, 15. Juni 2020

Matthias Huber, Ortsbürgermeister

**Hinweis:**

- Der Haushaltsplan liegt zur Einsichtnahme vom **Montag, dem 29.06.2020 bis Dienstag, dem 07.07.2020** während der üblichen Dienststunden im Rathaus Zimmer 214, öffentlich aus.
- Hinweis gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung: Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

- die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
- vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Ramstein-Miesenbach, 15. Juni 2020

i. V. Marcus Klein, 1. Beigeordneter

**Bekanntmachung**

Am **Dienstag, dem 30. Juni 2020, um 19.00 Uhr**, findet im **großen Saal des Bürgerhauses in Obermohr** eine **Sitzung des Gemeinderates Steinwenden** statt

**Tagesordnung  
der öffentlichen Sitzung**

- Ausbau K9 / K10 - OD Weltersbach, Ortsteil Weltersbach  
hier: Auftragsvergabe der Kostenanteile der OG Steinwenden

2. Bebauungsplan „Hasenwiese“  
hier: Erstellung eines Umweltberichtes mit integriertem Landschaftspflegerischen Begleitplan  
- Auftragsvergabe
3. Bebauungsplan „Krummäcker“, Ortsteil Steinwenden  
hier: Erstellung eines Umweltberichtes mit integriertem Landschaftspflegerischen Begleitplan  
- Auftragsvergabe
4. Leader-Projekt: Ergebnis des Auswahlverfahrens und weitere Vorgehensweise
5. Antrag auf Förderung aus dem Dorferneuerungskonzept für das Projekt „Aktiv in der Mitte“ in Obermohr am Abt-Menges-Platz

#### der nichtöffentlichen Sitzung

6. Mietangelegenheiten
7. Grundstücksangelegenheiten
8. Verschiedenes: Anfragen und Informationen

66879 Steinwenden, den 22.06.2020  
gez. Huber, Ortsbürgermeister



## Stadt Ramstein-Miesenbach

**Ralf Hechler**  
Bürgermeister

Rathaus Ramstein • Am Neuen Markt 6 • Zimmer 209  
Telefon: 06371 592-102 • buergermeister@ramstein.de  
Sprechstunde nach Vereinbarung

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Bekanntmachung

Am **Donnerstag, dem 02. Juli 2020, 19.00 Uhr**, findet im großen Saal des CCR Ramstein-Miesenbach eine Sitzung des **Stadtrates Ramstein-Miesenbach** statt.

#### Tagesordnung

##### der öffentlichen Sitzung:

1. Bebauungsplan „Am Hangweg, 3. Änderung“, Stadt Ramstein-Miesenbach, Stadtteil Miesenbach;
  - 1.1 Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB
  - 1.2 Entwurfsannahme
  - 1.3 Auslegungs- und Beteiligungsbeschluss gem. § 3 Abs. 2 BauGB und § 4 Abs. 2 BauGB
2. Bebauungsplan „Altes Munitionsdepot“;  
Beauftragung für ein Verkehrs- und Entwässerungskonzept
3. Hausanschluss für den Neubau der Kindertagesstätte im Stadtteil Miesenbach, Am Altenwoog - Auftragsvergabe
4. Zuschuss zu den Personalkosten der Kath. Kindertagesstätte „St. Nikolaus“ Ramstein-Miesenbach
5. Informationen

66877 Ramstein-Miesenbach, 22.06.2020  
gez. Ralf Hechler  
(Stadtbürgermeister)

### Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

#### Tiefbauarbeiten in Ramstein zum Neubau des Regenüberlaufs „Schulstraße“ beginnen

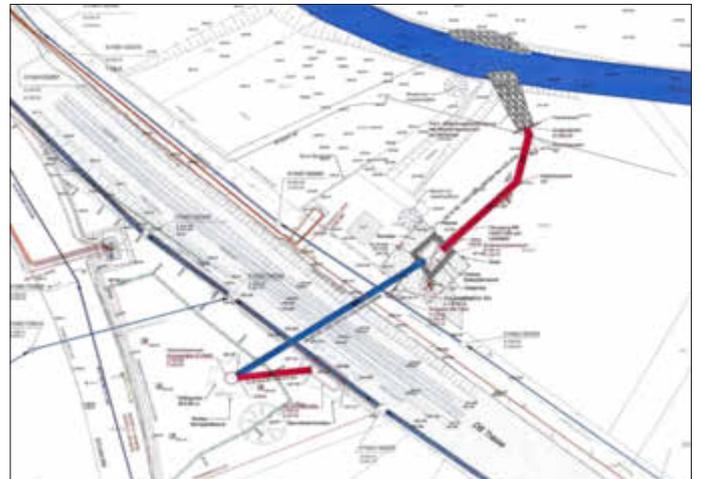
Ab Anfang Juli 2020 werden die Tiefbauarbeiten zum Neubau des Regenüberlaufs „Schulstraße“ im Stadtteil Ramstein beginnen. Bei dieser Maßnahme wird ein Entlastungskanal aus dem Mischwasserkanalnetz zum Mohrbach neu hergestellt. Dies dient zum einen der definierten und optimierten Einleitung von Schmutzfracht ins Gewässer sowie zum anderen der hydraulischen Entlastung der Bereiche Bahnhofstraße und Schulstraße bei Starkregenereignissen (Überflutungsvorsorge).

Die umfangreichen Tiefbauarbeiten beinhalten neben dem Neubau des Regenüberlaufs auch die Herstellung einer Entlastungsleitung mit Unterquerung der Bahnstrecke Kusel-Landstuhl. Hierzu wird die Flurstraße für den Verkehr voll gesperrt. Weitere Änderungsarbeiten

am Kanalnetz werden auch in der Talstraße und Wiesenstraße erforderlich. Die betroffenen Abschnitte werden zum gegebenen Zeitpunkt entsprechend beschildert und abgesperrt. Die ausführende Baufirma wird die davon betroffenen Anwohner rechtzeitig mittels Flugblättern informieren.

Für die Maßnahme ist eine Bauzeit von 9 Monaten vorgesehen. Die Gesamtkosten für die Tiefbaumaßnahmen belaufen sich auf ca. 1,9 Millionen Euro. Diese wasserwirtschaftliche Optimierungsmaßnahme wird durch das Land Rheinland-Pfalz zum Teil mit einem zinslosen Darlehen gefördert.

Steffen Harth, Leiter Kanalwerk der Verbandsgemeinde



#### Bauarbeiten in der Stadt Ramstein-Miesenbach

Es geht in die finale Phase bei den Bauarbeiten am Congress Center Ramstein und am Zentralen Omnibusbahnhof (ZOB). Die Pflasterarbeiten sind nahezu komplett abgeschlossen und der flachere Treppenabgang sowie die neuen Pallisaden sind so gut wie fertig. In der kommenden Baubesprechung, wird man mit Sicherheit schon ein genaueres Datum finden, bis wann die gesamte Baustelle fertiggestellt sein wird.



Ebenfalls gut im Zeitplan sind die Straßenbauarbeiten in den drei Ortsstraßen, die im Rahmen der wiederkehrenden Straßenausbaubeiträge saniert und ausgebaut werden. So sind in der Nelkenstraße so gut wie alle Hausanschlüsse fertig und auch am Heiligenwoog geht es ab sofort weiter, damit der letzte Bauabschnitt so schnell wie möglich fertiggestellt werden kann. Weitergehen wird es in absehbarer Zeit auch mit den Arbeiten in der Rathenausstraße in Miesenbach.



Fleißig gearbeitet wird nach wie vor am Seewoog in Miesenbach. Die barrierefreien Zuwegungen werden gerade hergestellt und die neuen Grillschalen wurden bereits montiert. Der Abenteuerspielplatz ist so gut wie fertig und der Wasser-/Matschspielplatz wird nun ebenfalls in Angriff genommen. Im neuen „Verkaufsbudchen“ sind die Fliesen komplett verlegt, das Kühlhaus wurde eingerichtet und die ersten Küchenteile der neuen Küche sind ebenfalls bereits montiert. Trotz der Baumaßnahmen konnte ein Provisorium für Inhaberin Marta Hess gefunden werden, damit der Verkauf von Speisen und Getränken auf der Seeterrasse, unter den geltenden Auflagen für die Gastronomie erfolgen kann (Fotos: J. Schirra).



## NICHTAMTLICHER TEIL

### Aus Vereinen und Verbänden

#### Weiterhin keine Seniorenfeier

**Kottweiler-Schwanden.** Die Seniorenfeier in Kottweiler-Schwanden kann wegen der weiterhin bestehenden Einschränkungen im Zusammenhang mit der Ausbreitung des Coronavirus weiterhin leider nicht stattfinden. Sollte sich etwas ändern wird der Vorstand der Senioren darüber informieren.

#### Stammtisch U100

**Steinwenden.** Die Stammtischler der „U100“ können sich unter Beachtung der Sicherheitsmaßnahmen zur Zusammenkunft wieder im „Griffelkaschde“ zum Stammtisch treffen. Nächster Treff ist am Donnerstag, 2. Juli, ab 19.30 Uhr.

#### Seniorenachmittag fällt weiterhin aus

**Steinwenden.** Wegen der immer noch aktuellen gesundheitlichen Lage (Corona) fällt der Seniorenachmittag des Seniorenkreises St. Josef Steinwenden leider weiterhin aus, da die Sicherheitsmaßnahmen nur schwer zu erfüllen sind.

## SVK

#### Öffnungszeiten Sportheim SVK am Sport- und Freizeitzentrum am Herzerkopf

**Kottweiler-Schwanden.** Der nächste Termin ist am **Sonntag, 28. Juni**, ab 11.00 Uhr mit durchgängig warmer Küche im Biergarten des Sportheims des SV Kottweiler-Schwanden sowie mit Kaffee und Kuchen und für unsere kleinen Gäste Eis am Stiel.

Die Außenbewirtung erfolgt unter Einhaltung der aktuellen Coronabestimmungen für die Gastronomie. Weitere Informationen unter: „www.SV-Kottweiler-Schwanden.de“.

## Aus unseren Kirchen

### Mitteilungen der protestantischen Kirchengemeinden

**Ramstein-Miesenbach.** In der Kirchengemeinde **Ramstein** wird am Sonntag, dem 28. Juni, um 10.15 Uhr wieder Gottesdienst unter Auflagen gefeiert: **Die Plätze in der Kirche sind begrenzt und eine Mund-Nasen-Schutzmaske ist Pflicht.** Alle weiteren Informationen finden Sie auf unserer Homepage: [www.prot-ramstein-miesenbach.de](http://www.prot-ramstein-miesenbach.de).

Die Kirchengemeinde **Miesenbach** hat sich nach eingehender Abwägung aller Faktoren dazu entschlossen, die weitere Entwicklung der Pandemie noch zu beobachten. Das Presbyterium vermisst Präsenzgottesdienste schmerzlich und nimmt wahr, dass es vielen Gemeindegliedern ähnlich geht. Im Juni wird zum Schutz aller der Gottesdienst noch ausgesetzt, bis Erfahrungswerte zum Risiko eines Präsenzgottesdienstes vorliegen. Lesepredigten werden weiterhin sonntags vor der Kirche ausliegen. Für weitere Informationen und Angebote schauen Sie auf unserer Homepage vorbei: [www.prot-ramstein-miesenbach.de](http://www.prot-ramstein-miesenbach.de)

#### Gruppen, Kreise, Geburtstagsbesuche und Konfirmanden- bzw. Präparandenunterricht

Bis auf Weiteres pausieren alle Gruppen und Kreise unserer beider Kirchengemeinden. Bereits geplante Treffen und Veranstaltungen fallen aus oder werden zu späterem Zeitpunkt nachgeholt. Auch auf Besuche zum Geburtstag wird aus Rücksicht auf die Gesundheit der Feiernden vorerst verzichtet.

Für den Unterricht der Konfirmanden und Konfirmandinnen werden andere Formen der kirchlichen Unterweisung ausprobiert.

**Pfarrbüro:** Das Pfarrbüro ist weiterhin besetzt und gerne stehen wir für Seelsorge zu Verfügung. Wir bitten jedoch darum, nicht einfach vorbei zu kommen, sondern zuvor per Email oder telefonisch Kontakt aufzunehmen: Telefon 06371 50691; E-Mail [pfarramt.miesenbach@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.miesenbach@evkirchepfalz.de)

### Mitteilungen der katholischen Kirchengemeinden

#### Anmelden zum Gottesdienstbesuch unter Tel. 06371-613680

**Ramstein-Miesenbach.** Zu ihren Gottesdiensten lädt die katholische Kirchengemeinde herzlich ein. Aufgrund der Auflagen wegen der Coronakrise ist die **Zahl der zugelassenen Gottesdienstteilnehmer weiterhin begrenzt!**

Wer an einem Gottesdienst teilnehmen möchte, muss sich **vorher im Pfarrbüro anmelden mit Name, Adresse und Telefonnummer und/oder E-Mail-Adresse unter Telefon (06371) 613680, E-Mail „pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de“.** Die Kontaktdaten werden benötigt, um gegebenenfalls die Infektionsketten zurückverfolgen zu können.

**Hier die Termine für die kommenden Gottesdienste (bitte rechtzeitig anmelden!):**

**Samstag, 27. Juni,** 8.00 Uhr Marienmesse in Kirchmohr (max. 20 Teilnehmer, Anmeldung bis 26. Juni, 11 Uhr)

18.00 Uhr Vorabendmesse in Hütschenhausen (max. 18 Teilnehmer, Anmeldung bis 26. Juni, 11 Uhr)

**Sonntag, 28. Juni,** 9.00 Uhr Heilige Messe in Steinwenden (max. 25 Teilnehmer, Anmeldung bis 26. Juni, 11 Uhr).

10.30 Uhr Heilige Messe in Ramstein (max. 60 Teilnehmer, Anmeldung bis 26. Juni, 11 Uhr).

**Montag, 29. Juni (Hl. Petrus und Hl. Paulus),** 18.30 Uhr Festmesse in Kottweiler-Schwanden zum Hochfest der Apostel Petrus und Paulus (max. 20 Teilnehmer, Anmeldung bis 29. Juni, 11 Uhr).

**Dienstag, 30. Juni,** 18.30 Uhr Heilige Messe in Ramstein (max. 60 Teilnehmer, Anmeldung bis 30. Juni, 17 Uhr).

**Mittwoch, 1. Juli,** 18.30 Uhr Heilige Messe in Reuschbach (max. 30 Teilnehmer, Anmeldung bis 30. Juni, 17 Uhr).

**Donnerstag, 2. Juli,** 18.30 Uhr Heilige Messe in Hütschenhausen (max. 30 Teilnehmer, Anmeldung bis 2. Juli, 12 Uhr)

**Freitag, 3. Juli,** 18.30 Uhr Heilige Messe in Steinwenden (max. 25 Teilnehmer, Anmeldung bis 3. Juli, 11 Uhr)

Bei Symptomen einer Atemwegserkrankung oder Fieber dürfen Sie am Gottesdienst nicht teilnehmen. Bei offensichtlichen Anzeichen ist der Zutritt nicht gestattet.

Die Gottesdienstteilnehmer müssen beim Betreten und Verlassen der Kirche einen **Mund-Nasen-Schutz** tragen. Am Platz kann die Maske abgenommen werden. **Emporen** dürfen nicht besetzt werden, an den Eingängen müssen die Besucher die **Hände desinfizieren**. Die **Sitzplätze sind markiert**, um den Abstand zu wahren. Ehepaare und Familien, die im gleichen Haushalt leben, dürfen zusammen sitzen. Auf **Gemeindegang** muss verzichtet werden, eine Schola mit bis zu 8 Sänger/innen kann die Gottesdienste mitgestalten. Die **Einzelspendung der Kommunion** erfolgt schweigend. Die Kommunionausteilung (keine Mundkommunion!) erfolgt in möglichst großem Abstand. Die Körbe für die **Kollekte** werden am Ausgang aufgestellt. Ein pfarreigener **Empfangsdienst** sorgt für den Einlass der Berechtigten und dafür, dass die Regeln eingehalten werden.

Für das persönliche Gebet sind tagsüber die Kirchen in Ramstein, Hütschenhausen und Kottweiler-Schwanden geöffnet. Auf der Internetseite „www.heiliger-wendelinus.de“ und auf der facebook-Seite der Pfarrei finden Sie aktuelle Informationen der Pfarrgemeinde.

Das Pfarrbüro ist telefonisch unter der Nummer **06371 - 613680**, E-Mail: „[pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de)“ erreichbar zu folgenden Zeiten: **Mo. 9.00 - 12.00 Uhr, Di. 15.00 - 18.00 Uhr, Do. 9.00 - 12.00 Uhr, Fr. 9.00 - 11.00 Uhr.**

Für pastorale Angelegenheiten oder Fragen zu Krankensalbung und -kommunion, Eheschließungen oder Taufen sind Pfarrer Bernhard Spieß und Kaplan Ebi Abraham über ihre Diensthandys unter den Nummern 0151 148 798 80 oder 0151 148 800 00 erreichbar.

## Allgemein

### Bürgersprechstunde des SPD-Landtagsabgeordneten Daniel Schöffner

**Landstuhl.** Der SPD-Landtagsabgeordnete Daniel Schöffner bietet allen Bürgerinnen und Bürgern seines Wahlkreises Bürgersprechstunden an. Die Sprechstunde kann entweder im Wahlkreisbüro, Ludwigstraße 2, in Landstuhl, telefonisch oder auch vor Ort stattfinden. Alle Bürgerinnen und Bürger der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach können sich mit ihren Fragen und Problemen im Umgang mit öffentlichen Institutionen und Ämtern an den Abgeordneten wenden. Um telefonische Terminvereinbarung unter der Nummer 06371/ 9468774 wird gebeten.

### Sprechstunde des Landtagsabgeordneten Marcus Klein

**Steinwenden.** Aufgrund der derzeitigen Lage im Land finden die Sprechstunden des Landtagsabgeordneten Marcus Klein (CDU) bis auf Weiteres telefonisch statt. Sie können sich in allen Bürgeranliegen bei Problemen mit Behörden oder Anregungen über die Telefonnummer 06371-9548707 an das Büro des Abgeordneten wenden. Natürlich ist auch eine Kontaktaufnahme über die Mailadresse [info@marcus-klein.info](mailto:info@marcus-klein.info) möglich. Wir bitten um Verständnis für diese Maßnahme zum Schutze ihrer und unserer Gesundheit.

### Bilder von Hans Roßberger im Westpfalz-Klinikum

**Kaiserslautern.** Der Künstler Hans Roßberger aus Hütschenhausen präsentiert ab sofort im Foyer des Westpfalz-Klinikums in Kaiserslautern seine Ausstellung „Harmonie in Farbe“. Zu sehen sind vor allem Ölbilder, aber auch Bilder in Acryl, in Spachtel- und Mischtechnik sowie Aquarelle gehören zu seinem Repertoire.

Einer von Roßbergers Favoriten ist sein Bild „Hotel in Paris“, ein Ölgemälde. Es zeigt ein real existierendes Hotel in der französischen Hauptstadt. Der 73-jährige Künstler hat es von einer kleinen Schwarz-Weiß-Fotografie abgemalt. „Der Schwierigkeitsgrad war bei diesem Bild hoch“, sagt er. „Doch gerade das hat mich angespornt.“ Immer wieder habe er die Original-Fotografie mit der Lupe betrachtet, um Details zu erkennen. Dann habe er freihandgemalt.

Der gelernte Maschinen-Schlosser, der in Hütschenhausen lebt und bereits zum zweiten Mal im Westpfalz-Klinikum ausstellt, malt bereits seit fast 40 Jahren. Er hat sich die Techniken der Kunstmalerei selbst erarbeitet und seinen persönlichen Stil entwickelt. Das Zusammenspiel von handwerklichem Können, Inspiration und Talent zeichnet seine Bilder aus. Er setzt Farbstrich um Farbstrich, bis sein Bild ein harmonisches Ganzes ergibt, das sich als geschlossenes Kunstwerk zeigt.

Hans Roßbergers Ausstellung ist bis Ende September 2020 im Westpfalz-Klinikum Kaiserslautern zu sehen.

## Museum Pfalzgalerie Kaiserslautern beteiligt sich an „Kurzen Nacht der Kultur“

**Kaiserslautern.** Das Museum Pfalzgalerie Kaiserslautern (mpk), Museumsplatz 1, beteiligt sich am Samstag, 27. Juni, von 18 bis 20.30 Uhr an der „Kurzen Nacht der Kultur“ mit einer Open Air-Lesung und mit Tanz in Kooperation mit dem Pfalztheater sowie Backstage-15-Minuten-Führungen. Zunächst streiken die Farben und das gleich vor der Tür! Die lustige und spannende Kindergeschichte wird von Schauspielerinnen Hannelore Bähr mitreißend in Szene gesetzt. Davide Degano und weitere Tänzer und Tänzerinnen des Pfalztheaters schenken dem kühl-funktionalen Hintereingang des Museums eine neue Atmosphäre. Eigens zur „Kurzen Nacht der Kultur“ gibt es Backstage-Führungen der erst am folgenden Dienstag eröffneten Ausstellungs-Trias „de Natur“: Bernard Descamps, Peter Lang und Melanie Wiora zeigen in den Medien Fotografie, Druckgraphik und Video unterschiedliche Annäherungen an Naturbilder. Wer Interesse hat, sollte sich zu den Veranstaltungen unter Angabe der Adresse unter anmeldung@mpk.bv-pfalz.de verbindlich anmelden. An den 15-Minuten-Führungen können maximal nur fünf Personen teilnehmen. Lesung und Tanz finden Open Air statt, die bei Regen leider entfallen müssen; die maximale Teilnehmerzahl liegt bei knapp 50 Personen.

Um 18 Uhr startet die Führungsreihe, die erste Einblicke mit den Kuratoren bietet. Jacqueline Rhein stellt das Bildmotiv „Licht“ bei Peter Lang (geboren 1965 in Holzkirchen) vor. In einer Grafik mit reduzierter Farbigkeit diverse Lichtintensitäten künstlerisch umzusetzen, zeugt von der hohen Qualität, die seine Druckgrafiken auszeichnet. Um 18.15 Uhr beginnt dann die Lesung für Kinder „Streik der Farben“ mit Hannelore Bähr. Um 18.30 Uhr folgt eine Führung zur Landschaftsfotografie von Bernard Descamps (1947 in Paris geboren) mit Dr. Sören Fischer.

Um 19 Uhr stellt Dr. Svenja Kriebel die Natur bei Julia Steiner als Wechselspiel von Leben und Tod vor. Videokunst von Melanie Wiora (1969 in Waiblingen geboren) steht um 19.30 Uhr mit Jacqueline Rhein auf dem Plan. Mpk-Direktorin Dr. Britta E. Buhlmann führt um 20 Uhr durch die Julia Steiner-Ausstellung „Am Saum des Raumes“. „forgotten notion“ heißt es um 20.30 Uhr im Hinterhof des Museums, wenn eine Tanzgruppe des Pfalztheaters den Abschluss bietet und diesen wenig beachteten Raum choreografisch belebt.

~~Covid-19~~  
**Comeback '20**

**WIEDERERÖFFNUNG WIEDERERÖFFNUNG WIEDERERÖFFNUNG**

Endlich dürfen Geschäfte wieder öffnen!  
Damit das so bleibt, haben wir die passenden Corona-Schutz-Produkte für Sie.

**SCHÜTZEN SIE SICH UND IHRE KUNDEN**

 Tresenschutz	 Desinfektionstücher	<b>Wir haben die passende Ausstattung</b> Jetzt online konfigurieren und bestellen	
 Mund- und Nasenmasken	 Bodenaufkleber		
		 Hinweisplakate	 Hinweis-Aufsteller

**LW-FLYERDRUCK.DE**  
Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

☎ 09191 72 32 88    🌐 [www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

[www.bestattungengeyer.de](http://www.bestattungengeyer.de)

Bestattungen  
**Geyer**

Robert-Koch-Straße 15  
66877 Ramstein-Miesenbach  
Telefon 06371-50732

Bei uns finden Sie eine  
Atmosphäre von Vertrauen,  
Verantwortung und Achtsamkeit.

Seit 70 Jahren helfen und begleiten wir Menschen im Trauerfall.

**Ebensfeld**  
Das Tor zum Gottesgarten



Tourist-Info 09573/96080 • [www.ebensfeld.de](http://www.ebensfeld.de)

**Sammlerin kauft** Eichenmöbel, Orientteppiche, Porzellan, Römer- und Kristallgläser, alte Weine und Spirituosen, alte Schreib- und Nähmaschinen, Ölgemälde, Pelze, Gold-, Silber- und Modeschmuck, alte Fotoapparate u. v. m. Rufen Sie mich einfach an! Seriöse Barabwicklung!  
**Tel.: 0157-75622593**

**Taxi-Service Ramstein UG – Am Busbahnhof –  
Taxifahrten aller Art – Ramstein + Air Base  
Tel. 0 63 71 / 5 05 10 oder 0 63 71 / 5 83 33**

**Dienstleistungen aller Art und Abriss (Mulcharbeiten)  
Deutsches Forst-Service-Zertifikat**  
• Baumfällungen • Heckenschnitt • Mäh- und Baggerarbeiten  
(auch in schwierigem Gelände) mit Entsorgung • Abrollcontainer  
**Telefon 01 73 / 3 41 45 50 oder 01 57 / 30 09 53 79** Fa. Afrim Bytyqi

**HOTEL  
BREITENBACHER HOF**  
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 0 74 43 / 96 62 -0  
Fax 0 74 43 / 96 62 60

*Der Schwarzwald ruft...*

**Kraft tanken, Wald baden, Ruhe spüren...**

*Relaxwoche*

7 Übernachtungen mit Halbpension  
tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett  
5x Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett  
1x festliches 6-Gang-Menü  
1x kaltes Vesper

**ab 458,-€**

**Die kleine Auszeit**

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Obstteller  
1x Kaffee und Kuchen  
1x kleine Flasche Wein

**2 Nächte ab 185,-€**

*Schwarzwaldversucherle*

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
**4 oder 5 Nächte mit Halbpension**

**ab 272,-€**

*Unsere Pluspunkte:*

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region. („Im Moment“ dürfen wir wegen den Corona-Hygiene-Bedingungen kein Büfett anbieten)

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*

**Mein HAUS**

WIR GEBEN IHREN TRÄUMEN RAUM

**Die eigenen Wände -  
wertvoller als je zuvor!**

Lassen Sie sich von uns beraten:

- 48 Jahre Erfahrung
- massiv, regional, schlüsselfertig
- alles aus einer Hand



Tel. 06357 7556  
[info@nagelhaus.de](mailto:info@nagelhaus.de)

**[www.nagelhaus.de](http://www.nagelhaus.de)**

**Nagel-Haus GmbH  
Am Rechweg 26  
67729 Sippersfeld**

**nagelhaus** seit 1972

HEIMAT NEU ENTDECKEN

**Treffpunkt  
Deutschland.de**

RAMSTEIN-MIESENBACH





# Willkommen im **FERIENLAND COCHEM** von Bremm über Treis-Karden bis Moselkern



GALLORÖMISCHE TEMPELANLAGE MARTBERG POMMERN



MOSELKERN



COCHEM



TREIS-KARDEN

## **Einzigartige Kultur-, Wander- und Raderlebnisse warten auf Sie!**

**23 Ferienorte an der Mosel sowie auf Eifel- und Hunsrückhöhen freuen sich auf Ihren Besuch. Gerne übersenden wir Ihnen unser kostenloses Informationsmaterial für einen Tagesausflug oder einen Urlaub in unserer Ferienregion.**

**Senden Sie uns ihre Adresse  
per Post oder Mail an:**

\_\_\_\_\_  
**Name**

\_\_\_\_\_  
**Straße**

\_\_\_\_\_  
**PLZ / Ort**

**Tourist-Information Treis-Karden**  
St. Castor Str. 87  
56253 Treis-Karden, Ortsteil Karden  
Tel. 0 26 72 - 915 77 00  
touristinfo@vgcochem.de  
www.treis-karden.de

# BARES FÜR WA(H)RES

Experten für Schmuck, Diamanten, Luxusuhren und Bernstein vom 29.06. - 04.07. bei Juwelier Seiler in Kaiserslautern zu Gast



haben. Viele von Ihnen entdecken wahre Schätze, die Sie schnell in Geld umwandeln können. Das bringt immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckk

man schon mit ein paar Hundert bis zu mehreren Tausend Euro rechnen. Aufgrund der stark wachsenden Nachfrage aus dem Ausland hat sich der Preis für besonders schöne Stücke in den letzten 7 Jahren verzehnfacht. Es lohnt sich also durchaus nachzuschauen, ob nicht eventuell noch die einen oder anderen Bernsteinketten in Vitrinen befinden. Ebenfalls hoch im Kurs stehen Luxusuhren der Marken Rolex, Breitling, Omega und Co. Besonders interessant sind alte Vintage-Uhren aus den 60er und 70er Jahren, welche ihre Preise in den letzten Jahren um ein Vielfaches steigern konnten. Hier lohnt es sich durchaus, die alten

»Wecker« aus dem Tresor zu holen und diese den Experten vorzulegen. Laut Experten kann beispielsweise eine Rolex GMT Master aus den 70er Jahren bis zu 9.000 EUR erzielen. Des Weiteren bieten die Experten von »Bares für Wa(h)res« kostenlose Wertschätzung von Diamanten an. Besonders interessant sind Diamanten im Brillant-Schliff ab einer Größe von 0,50 Karat. Hier gilt immer die Faustregel: Ein einzelner großer Diamant ist wertvoller als viele kleine Diamanten. Ein Besuch bei den Experten lohnt sich in jedem Fall, denn hier wird Ihr Schatz professionell taxiert und zu einem fairen Preis entgegengenommen.

Jahrzehntlang verstaubten Schmuck und Uhren in Kästen und Schubladen – bis heute. Die Experten von »Bares für Wa(h)res« in Kooperation mit Juwelier Seiler sind in Rheinland-Pfalz unterwegs und bewerten kostenlos Ihre Schätze. Egal ob kaputter Goldschmuck, welchen Sie sich als Urlaubsmitbringsel gekauft hatten, oder uraltes Silberbesteck, welches Sie von Ihrer Großtante geerbt

Schmuckk-schatullen zu kramen. Selbst Bernstein genießt aufgrund hoher Nachfrage im fernen Osten seinen persönlichen Höhenflug. Oft sogar als „langweilig“ oder „aus der Mode gekommen“ abgestempelt, könnte sich jetzt Bernsteinschmuck als große finanzielle Überraschung entpuppen. Für besonders schöne Honigbernsteinketten, im Idealfall in Oliven- oder Kugelform, kann



Taschenuhr • Silbermünzen



Zinnbecher und Zinnkrug



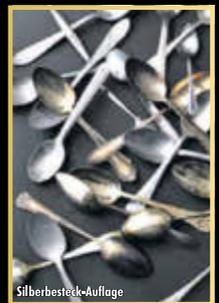
Rohbernstein

**Juwelier Seiler**  
 Marktstraße 54  
 67655 Kaiserslautern  
 0631 / 89 29 50 77  
 Aktionszeitraum: 29.06. - 04.07.

**BARES FÜR WA(H)RES – AKTION VOM 29.06. - 04.07.2020**  
 Nutzen Sie diese einmalige Chance!  
 Kostenlose Wertschätzung und Barankauf vor Ort.



Bernsteinkette butterscotch



Silberbesteck-Auflage

# Bares für Wa(h)res

**Sofort BARGELD**

**Sofort BARGELD**

für

für

ZINN

ALTGOLD

SILBER

BRUCHGOLD

SILBERBESTECK-AUFLAGE

ZAHNGOLD

BERNSTEIN

GOLDMÜNZEN

KORALLE

GOLDBARREN

LUXUSUHREN

GOLDUHREN



Goldschmuck



Silber

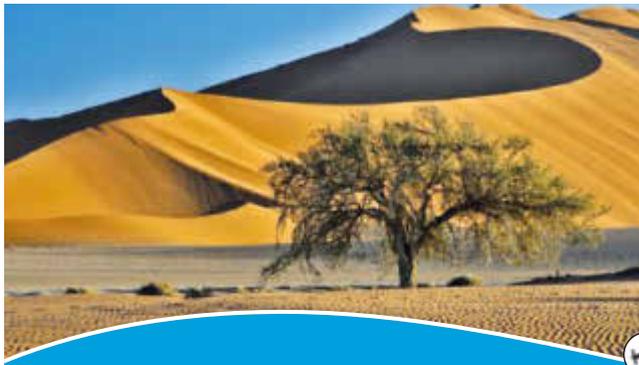


Luxusuhren



**Juwelier Seiler**  
 Marktstraße 54 · 67655 Kaiserslautern  
 Telefon: 0631 - 89 29 50 77

Öffnungszeiten:  
 Montag - Freitag 10 - 18.30 Uhr,  
 Samstag 10 - 16 Uhr



pro Person  
**ab 1.999 €**  
 inkl. Flug, Busrundreise,  
 teilweise Halbpension  
 und Konzert  
**Buchungscode:  
 LW21**

Vom 20.1. bis 1.2.2021:

13-tägige Traumreise »Stars unter Afrikas Sternen«

# Namibia Rundreise 2021

Windhoek und Umgebung - Sossusvlei - Swakopmund - Etosha



Erleben Sie auf dieser **Busrundreise** eines der schönsten Länder der Welt und die einzigartige Atmosphäre eines Konzertes auf einer namibischen Lodge mit drei Highlights der deutschen Schlagerwelt: **Mickie Krause, Ireen Sheer und Peter Wackel**. Das Konzert „Stars unter Afrikas Sternen 2021“ zugunsten der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP werden Sie noch lange in Erinnerung behalten.

**Inklusivleistungen:**

- Linienflug mit renommierter Airline von Frankfurt nach Windhoek und zurück in der Economy Klasse (Umsteigeverbindung möglich)
- Flughafensteuern und Sicherheitsgebühren
- Transfers im klimatisierten Reise- oder Minibus
- 10 Übernachtungen in Hotels und Lodges der Mittelklasse (davon 6 Nächte Rundreise, 2 Nächte 3,5\* Midgard Country Lodge und 2 Nächte in Windhoek im 4\* Safari Court Hotel)
- 10x Frühstück, 5x Abendessen
- **Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«**
- **Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«**
- **»Pool-Party« mit DJ Goofy Förster**
- 2 Stadtrundfahrten (Windhoek und Swakopmund)
- Eintritte in die Nationalparks laut Reiseverlauf
- Ausflugsangebote optional zubuchbar
- Deutschsprachige Reiseleitung
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)
- **Kostenfreie Stornierungsoption bis 31.7.2020**

Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«



Ireen Sheer, Peter Wackel und Mickie Krause



Live-Show  
 Abenteuer  
 Weltumrundung

Ausführlicher Reiseverlauf unter: [www.schlagernacht-namibia.de](http://www.schlagernacht-namibia.de)

20.1.-1.2. Frankfurt-Windhoek 13-täg. ab 1.999 €



**50 € pro Person**

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau in Afrika verwendet. [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de)

E-Mail:  
[reisen@prime-promotion.de](mailto:reisen@prime-promotion.de)

[www.prime-promotion.de](http://www.prime-promotion.de)

Veranstalter: Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter:

**Tel.: 0214-7348 9548**  
 (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)



Jetzt  
**saugünstig**

auf Erdgas umsteigen

Sparen Sie mehr als **2.000€**  
bei den Wärmewende-Wochen

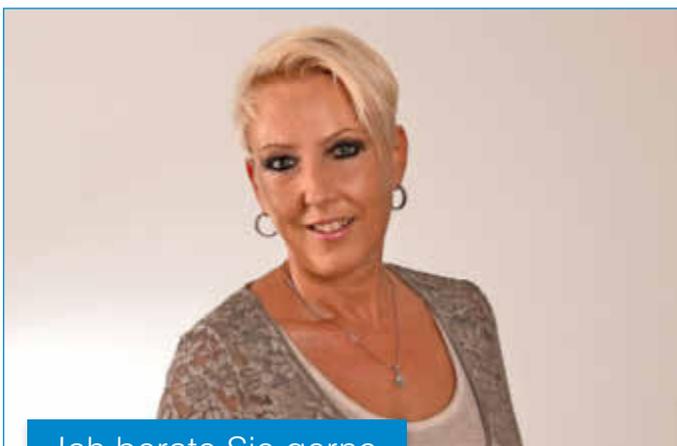
Sparen Sie vom **1.4. bis 31.10.2020** ein fettes Sümmchen beim Austausch Ihrer alten Heizung! Vom Staat gibt's zusätzlich bis zu 45 Prozent Zuschuss für Ihre neue Erdgas-Heizung. **Alle Infos auf [pfalzgas.de/waermewende](http://pfalzgas.de/waermewende)**

**PFALZ GAS**



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich berate Sie gerne

**Doris Heinen-Böttcher**

Ihre Ansprechpartnerin vor Ort

**Mobil: 0151 16305407**

Mobil: 0151 16305407  
d.heinen@wittich-foehren.de  
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

DER AUSBILDUNGSRATGEBER

**MOVE IT**

Auch in diesem Jahr erreicht unser Ausbildungsratgeber die Schulen aus dem Saarland und Rheinland-Pfalz.

Ihre Vorteile:

- Nachwuchs direkt erreichen
- Von der Jugend für die Jugend
- Aus der Masse herausstechen
- Vorstellung der Berufe
- regionale Bezüge

**AZUBIS  
JETZT SCHON  
FÜR 2021  
SICHERN!**

Sie möchten mehr sehen?

Schauen Sie sich den Dummy an:

[https://share.wittich.de/DUMMY\\_Move\\_It\\_2021](https://share.wittich.de/DUMMY_Move_It_2021)



Ihre Ansprechpartnerin:

**Ingrid Krütten**

Tel.: 06502 9147-275

[ausbildungsratgeber@wittich-foehren.de](mailto:ausbildungsratgeber@wittich-foehren.de)

# FUNDGRUBE



Gesucht und gefunden ...

## Helfende Hände – Besuchsdienst.

Wir unterstützen und begleiten Sie bei alltäglichen Dingen – die im Alter vielleicht beschwerlicher werden können.

Interessiert? Rufen Sie uns an: **063 71 / 952 2055**

**Kostenlose Schnupperstunde für:** A-Gitarre, E-Gitarre, E-Bass, Schlagzeug, Keyboard, Klavier und Gesang.

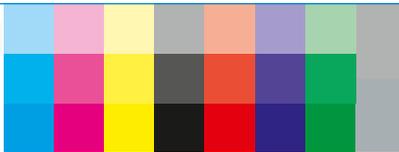
Schnell anmelden in der

**Musikschule Dirk Kühn · Hütschenhausen · ☎ 0177 / 6620726**

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



## STELLEN Markt

Anzeige aufgeben: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



Weitere Stellenangebote online unter: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

## Starte Deine Zukunft jetzt!



Rheinland-Pfalz  
FINANZVERWALTUNG

Du hast Interesse an einer Ausbildung oder einem dualen Studium in einem Beamtenverhältnis? Du suchst eine interessante und abwechslungsreiche Aufgabe sowie einen Job mit Verantwortung und Sicherheit?

**Dann bist Du bei uns genau richtig!**

Die rheinland-pfälzischen Finanzämter bieten für das Studien- und Ausbildungsjahr 2021 über  
**220 Studienplätze zum Diplom-Finanzwirt (FH) (m/w/d)**  
**100 Ausbildungsplätze zum Finanzwirt (m/w/d)**

**Bewirb Dich noch heute!**

Weitere Informationen, Deine Benefits sowie unsere Onlinebewerbung findest Du unter [www.jobs.fin-rlp.de](http://www.jobs.fin-rlp.de)



Sei live dabei: Beim ersten Virtual Job Day am 04.07.2020  
Alle Infos unter [www.jobs.fin-rlp.de](http://www.jobs.fin-rlp.de)

Folge uns auch auf Instagram!

[karriere.finanzamt](https://www.instagram.com/karriere.finanzamt)



über 50 Filialen

Für unsere Spielhalle in

Ramstein,  
Am Koehlwäldchen 15A

suchen wir **Servicepersonal**

in Voll- und Teilzeit für den Wechseldienst an allen Wochentagen.

– Was wir Ihnen bieten –

Sonderzuschläge  
Kinderbetreuungszuschuss  
Prämien & Incentive Reisen  
Betriebl. Altersvorsorge

Tel. Bewerbung Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

**07666 - 88 48 550**

[www.play-point.net](http://www.play-point.net)  
[kontakt@hami-automaten.de](mailto:kontakt@hami-automaten.de)

## Finden Sie mit WITTICH Medien die passende Fachkraft

**Sie suchen Studenten, Absolventen und Young-Professionals?**

Ob in IT, Ingenieurwissenschaften oder im Vertrieb und Marketing. Mit unserer Matching-Plattform finden Sie die richtigen Fachkräfte: [www.alphajump.de](http://www.alphajump.de)



ALPHAJUMP



LINUS WITTICH Jobbörse

**Ob im Handwerk, Büro, Service, sozialen Bereich, oder Auszubildende:**  
Mit unserer Jobbörse erreichen Sie die passende Zielgruppe: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

Sie wünschen eine individuelle Beratung oder einen Rückruf?

**Ihre Ansprechpartnerin: Doris Heinen-Böttcher**  
Mobil: 0151 16305407  
[d.heinen@wittich-foehren.de](mailto:d.heinen@wittich-foehren.de)



LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren | [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Oder direkt online bewerben: [wittich.de/jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)

**Stressreduktion und Achtsamkeits-Training**  
 • Achtsamkeit lernen • Stress abbauen • Entschleunigen  
 • Kraft & Energie schöpfen • Entspannung lernen

Termine: 28.8. | 26.7. | 15.8. • 14h • 15€

Tel: 06371-735774 | Josefstr. 6, Spesbach

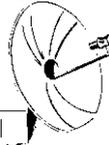
**Nicole Habelitz**  
 Dipl.-Kfm.  
 Business Coach, Personal Coach,  
 Psychologische Beraterin



**Frank's An & Verkauf**  
 HiFi, Waschmaschinen,  
 SAT-Anlagen + -Zubehör usw.

**Miesenbacher Str. 58  
 RAMSTEIN**  
 Tel. 06371 / 94 38 56  
 Mobil 0171 / 476 1336

Öffnungszeiten:  
 MO geschlossen  
 DI - FR 12.00 - 18.00 Uhr  
 SA geschlossen



**Taxi-Service – Thomas Traub**

Krankenfahrten  
 Chemo- und Strahlenfahrten  
 Fahrten aller Art

**Telefon  
 01 72 / 6 80 04 32**

**Baumfällung und Gartenarbeiten**  
 (auch in Risikolagen) Heckenschnitt, Mäharbeiten, Zaunbau,  
 Rasenverlegen u. v. m., preiswert, inkl. Entsorgung

**Telefon: 0176 638 501 56**

**5 Wochen-Motivations-Workshop**  
 Bereit für eine Veränderung?

- 1 Innere Blockaden lösen
- 2 Herausfinden, was dich stresst
- 3 Neue Ziele formulieren
- 4 Mut finden, den nächsten Schritt zu tun
- 5 Wieder zufrieden sein

Start: Di, 30. Juni 2020, 19-20 Uhr, Kosten: 15€/Std.

Tel: 06371-735774  
 Josefstr. 6, Spesbach

**Nicole Habelitz**  
 Dipl.-Kfm.  
 Business Coach, Personal Coach,  
 Psychologische Beraterin



**Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Baumfällung**  
 (auch in Risikolagen) sowie alle haus- und gartennahen Arbeiten  
 preiswert + pünktlich + professionell, inkl. Entsorgung

**Tel.: 0176 / 84 49 03 20 od. 06303 / 8 17 14 77**

**Gartenarbeiten, Baumfällung, Heckenschnitt**  
 (auch in Risikolagen) sowie alle haus- und gartennahen Arbeiten  
 preiswert + pünktlich + professionell, inkl. Entsorgung.

**Fa. Hajdarmataj | Tel.: 0176 62410827 | 0631 6257931**



**IMMOBILIEN** Welt

06502  
 9147-0

**Gartenarbeiten aller Art**

- Baumfällung (speziell Risikolage)
- Baumstammfräsen/-Entwurzelung
- Heckenschnitt und Sträucher
- Obstbäume schneiden
- Rollrasen anlegen und säen
- Steingarten u. Pflastersteine anlegen
- Mäharbeiten/Vertikutieren
- Inkl. Abtransport

preiswert und professionell ☎ 06303-87617 oder 0176-64617164

*Mit Oma & Opa zusammenwohnen*  
 ...ist unser allergrößter Wunsch. Deshalb suchen wir ein großes Haus zu Kaufen, am liebsten mit 2 oder 3 Wohnungen, Garten und Platz für zwei PKW. Mit unserer Suche haben wir Herr **Roland Faber** beauftragt. Wir sind schon ganz gespannt auf Ihre Angebote unter **Tel: 0176 / 31608321**. Vielen Dank!



**GARANT**  
 IMMOBILIEN  
 Tel. 0631 / 89 29 75-16 www.garant-immo.de



**BRECO GmbH**  
 Meisterbetrieb

- ✓ Dachdeckerei
- ✓ Malerarbeiten
- ✓ Holzbau
- ✓ Gerüstbau

**Gewerbestraße 12  
 67697 Otterberg  
 Tel.: 06301/1045,1046  
 Mobil: 0170/2771307**

**FuderFinanzierungen**  
 Immobilien-Finanzierung  
 mit persönlicher Beratung zu Internet-Konditionen

06302-4046 Winnweiler info@fuder.de



// Es kommt doch auf die Größe an!

Passende Container für jede Entsorgung



Bauschutt  
 Altpapier  
 gem. Abfälle  
 Grünabfälle  
 Altholz  
 Sonderabfälle  
 uvm.

**Hotline  
 06303 804-0**  
 www.jakob-becker.de



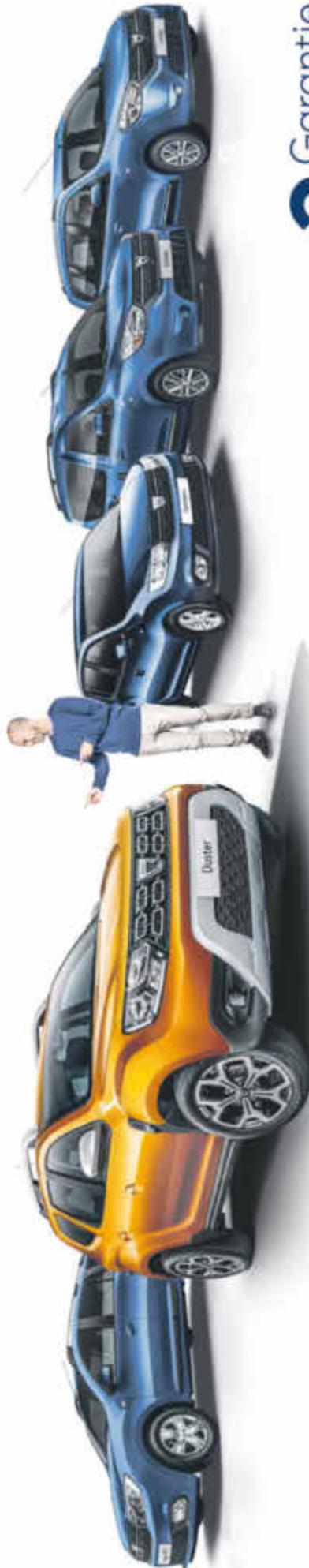

**Nettes Haus mit Garten bis 800.000 EUR.** gesucht. Familie aus Baden zieht es in die Pfalz. Mit der Suche beauftragt haben wir **Kerstin Reuther** von Garant Immobilien. Ich freue mich auf Ihren Anruf **0160/4404174**. Ihre Maklerin vor Ort **Kerstin Reuther**

**GARANT**  
 IMMOBILIEN  
 Tel. 0631/89 29 75-21 www.garant-immo.de

# Die Topmodelle von Dacia!



sofort lieferbar



Z. B. Dacia Duster Access SCe 115 4x2  
schon ab

**11.490,-€\***

• ESP, ABS mit EBV und Bremsassistent • Front- und Seitenairbags sowie Windowbags für Fahrer und Beifahrer (Beifahrerairbag deaktivierbar) • LED-Tagfahrlicht vorne und Lichtsensor • Elektrische Servolenkung • Elektrische Fensterheber vorne  
Dacia Duster SCe 115 4x2: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 8; außerorts: 5,8; kombiniert: 6,6; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 149 g/km; Energieeffizienzklasse: E. Dacia Duster: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 8,8 – 4,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 158 – 115 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).  
Besuchen Sie uns im Autohaus. Wir freuen uns auf Sie.

Garantie  
**3 Jahre**  
oder **100 000 km**  
Je nachdem, welcher Fall zuerst eintritt



**AUTOHAUS GEIMER GMBH**  
**DACIA VERTRAGSHÄNDLER**  
Richard-Wagner-Straße 40, 66424 Homburg  
Tel.: 06841 - 777888, [www.autogeimer.de](http://www.autogeimer.de)

\*Unser Barpreis für einen Dacia Duster Access SCe 115 4x2. Abb. zeigt Dacia Logan MCV Comfort, Neuer Dacia Duster Prestige, Dacia Sandero Comfort, Dacia Dokker Comfort und Dacia Lodgy Comfort, jeweils mit Sonderausstattung.